

Panasonic®

Használati útmutató

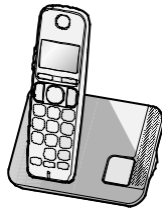
Digitális, vezeték nélküli telefon

Modell típusa **KX-**

TGE210G

Digitális vezeték nélküli telefon
beépített üzenetrögzítővel

Modell típusa **KX-TGE220G**
KX-TGE222G



A képen látható modell: KX-TGE210.

***A használatba vétel előtt olvassa az
"Első lépések" című szakaszt a 10.***

Köszönjük, hogy a Panasonic termékét választotta.

Olvassa el figyelmesen a használati útmutatót, mielőtt a készüléket üzembe helyezi.
Őrizze meg jól a használati útmutatót későbbi betekintés céljából.

Kérjük, regisztrálja termékét: www.registrierung.panasonic.de

Tartalom

Bevezetés

Modell-típusa.....	3
Tartozékok	3
Általános információk	5

Fontos tudnivalók

Biztonsági tudnivalók	6
Fontos biztonsági tudnivalók	7
Az optimális teljesítmény elérése érdekében	7
További tudnivalók	8
Műszaki adatok	9

Első lépések

Beállítás.....	10
Kezelőelemek	12
A kijelző ikonjai	13
A készülék be- és kikapcsolása.....	15
Nyelvbeállítás	15
Dátum és idő	15
Az üzenetrögzítő üdvözlőszövegének felvétele.....	15
Egyéb beállítások.....	15

Hívások fogadása

Hívás kezdeményezése.....	17
Hívások fogadása	17
Hasznos funkciók	
beszélgetés közben.....	18
Kézi beszélő-kereső funkció	19
Mobiltelefon-kereső funkció	19
Belső hívások.....	20
Billentyűzár.....	21

Telefonkönyv

Telefonkönyv.....	22
Gyorshívás	23

A programozás menete

Menülista	25
Ébresztő	31
Ne zavarjanak mód	31
Zavaró hívások blokkolása	32
Babaórzó funkció	33
További programozási lehetőségek	35
Készülékek regisztrálása	36

Hívófel-azonosítás szolgáltatás (CLIP)

A funkció használata	
Hívófel-azonosítás (CLIP)	38
Híváslista	39

Üzenetrögzítő

Üzenetrögzítő	40
Az üzenetrögzítő aktiválása/deaktiválása	40
Üdvözlőszöveg	40
Üzenetek lejátszása	41
Bővített értesítési funkció új üzenet esetén	42
Távoli lekérdezés	44
Üzenetrögzítő-beállítások	45

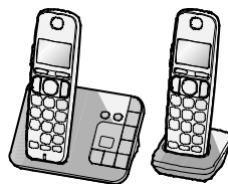
Modell típusa

☐ KX-TGE210 sorozat



● A képen látható modell: KX-TGE210.

☐ KX-TGE220 sorozat



● A képen látható modell: KX-TGE222.

Készlet	Modell típusa	Bázisállomás	Kézibeszélő	Darabszám
		Típuszám	Típuszám	
KX-TGE210-es sorozat	KX-TGE210	KX-TGE210	KX-TGEA21	1
KX-TGE220-as sorozat	KX-TGE220	KX-TGE220	KX-TGEA21	1
	KX-TGE222-es sorozat	KX-TGE220	KX-TGEA21	2

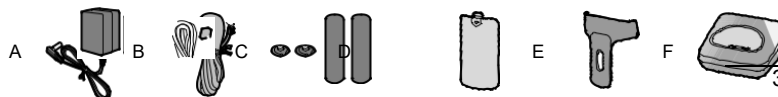
Tartozékok

Mellékelt tartozékok

Sorszám	Tartozék/típuszám	Darabszám	
		KX-TGE210	KX-TGE222
A	PNLV226CE hálózati adapter a bázisállomáshoz	1	1
B	Telefonkábel	1	1
C	Standard akkuk ^{*1}	2	4
H	Akkutartó fedele ^{*2}	1	2
E	Övcsíptető	1	2
F	Töltőállomás	—	1
G	PNLV233CE hálózati adapter a töltőállomáshoz	—	1

*1 A csereakkukra vonatkozó információk a 4. oldalon találhatóak.

*2 Kiszállításkor az akkutartó fedél a kézibeszélőn van.



Bevezetés

G



Opcionális tartozékok/pótalkatrészek

A vásárlással kapcsolatos információkról Panasonic-márkakereskedője tud információkat nyújtani.

Tartozék	Modell száma
Szabványos akkuk	HHR-4MVE ^{*1}
	Akku típusa: <ul style="list-style-type: none">– Ni-MH (nikkel-metál-hibrid)– 2 db mikroelem (AAA R03) mindegyik kézibeszélőhöz
Headset	RP-TCA430
DECT-átjátszó állomás	KX-A405
Kulcskereső	KX-TGA20EX ^{*2}

*1 A csere-akkuk kapacitása eltérhet a készülékkel szállított akkuk kapacitásától.

*2 Ha a Panasonic digitális, vezeték nélküli telefonban regisztrálja a kulcskeresőt (max. 4 db-ot), és a kulcskeresőt egy könnyen elveszthető tárgyra rögzíti, akkor megkeresheti és megtalálhatja az elkeveredett tárgyat. Látogassa meg a honlapunkat:

<http://panasonic.net/pcc/products/telephone/p/tga20/>

A kulcskeresők Önhöz közeli üzletekben való rendelkezésreállításával kapcsolatos kérdésekkel keresse a Panasonic céget vagy a felhatalmazott forgalmazóját.

További tudnivalók

A dizájn és a műszaki adatok előzetes tájékoztatás nélkül módosíthatók.

A használati útmutatóban szereplő ábrák kismértékben eltérhetnek a megvásárolt terméktől.

A telefonrendszer bővítése

Kézibeszélő (opcionális): KX-TGEA20EX

A telefonrendszert kibővítheti, és az opcionális kézibeszélőket (maximum 6) regisztrálhatja a bázisállomáshoz.

- Az opcionális kézibeszélők színe eltérhet a készülékkel szállított kézibeszélők színétől.



Általános információk

Ez a készülék a németországi analóg telefonhálózatra került kifejlesztésre.
Problémák esetén forduljon először szakkereskedőjéhez.

Megfelelőségi nyilatkozat:

A Panasonic Syste Networks Co., Ltd. ezennel kijelenti, hogy ez a készülék megfelel a rádióberendezésekről és a távközlő végberendezésekről szóló 1999/5/EK irányelv alapvető követelményeinek és egyéb releváns rendelkezéseinek.

Az ebben az útmutatóban leírt Panasonic-készülékek megfelelőségi nyilatkozata az alábbi weboldalról tölthető le:

<http://www.ptc.panasonic.eu>

A felhatalmazott képviselő

elérhetősége: Panasonic Testing
Centre Panasonic Marketing Europe
GmbH Winsbergring 15, 22525
Hamburg, Germany

Hivatkozási adatok

Javasoljuk a garanciális javítások esetén szükséges, alábbi információk lejegyzését és megőrzését.

Sorozatszám (a bázisállomás alján van megadva)	A vásárlás dátuma
A kereskedő neve és címe	

Tűzze ide a vásárlásról szóló bizonylatot.

Fontos tudnivalók

Biztonsági tudnivalók

A termék használatba vétele előtt a súlyos, illetve életveszélyes sérülések és anyagi károk elkerülése és a szabályszerű és biztonságos üzem biztosítása érdekében figyelmesen olvassa el ezt a fejezetet.

FIGYELMEZTETÉS!

Elektromos csatlakozó

Csak az útmutatóban megadott áramforrást használjon!

Figyeljen arra, hogy a hálózati csatlakozóaljzatok és a hosszabbítókábel ne legyen túlterhelve. Ellenkező esetben tűz keletkezhet vagy áramütés következhet be.

Csatlakoztassa a hálózati adaptert teljesen a csatlakozóaljzatba. Ennek figyelmen kívül hagyása áramütéshez és/vagy túlzott melegedést okozhat, és tűz keletkezéséhez vezethet.

Távolítsa el rendszeresen a port, stb. a hálózati adatterről/hálózati csatlakozódugóról úgy, hogy a csatlakozódugót kihúzza az aljzatból, és az adaptert, valamint a csatlakozódugót puha ruhával letörli. A felgyülemlett por a nedvesség, stb. hatására ronthatja a szigetelést, és tűz keletkezéséhez vezethet.

Ha a készülék füstöt, rendellenes szagot vagy szokatlan zajokat bocsát ki, akkor húzza ki a készülék csatlakozódugóját az aljzatból. Ezek a feltételek tüzet vagy áramütést idézhetnek elő. Várja meg, amíg a készülék már nem füstöl, és forduljon felhatalmazott ügyfélszolgálathoz.

Húzza ki a csatlakozódugót az aljzatból, és ne érintse meg a készülék belsejét, ha a készülékház nyitva van.

Ne érintse meg a csatlakozódugót nedves kézzel. Ellenkező esetben fennáll az áramütés veszélye!

Telepítés

A tűz és az áramütés elkerüléséhez soha ne tegye ki a készüléket esőnek vagy nedvesség hatásának.

Ne tegye a készüléket automatikusan vezérelt készülékek, pl. automata ajtók vagy tűzriasztó közelébe, és ne használja ilyen készülékek közelében. A készülék által kibocsátott rádióhullámok ezeknek a készülékeknek a hibás működését okozhatják, és ezáltal balesetet okozhatnak.

Gondoskodjon arról, hogy a hálózati adapter és a telefonvezeték ne feszüljön, ne törjön meg és ne legyen rajta nehéz tárgy.

Övintézkedések

Tisztítás előtt húzza ki a készülék csatlakozódugóját az aljzatból! Ne használjon folyékony tisztítószerrel vagy tisztítóspray-t.

Ne szedje szét a készüléket!

Figyeljen rá, hogy semmilyen folyadék (tisztítószert, stb.) ne kerüljön a telefonkábel csatlakozódugójára. Ellenkező esetben tűz keletkezhet. Ha a telefonkábel csatlakozódugóját nedvesség éri, akkor azonnal húzza ki a csatlakozóaljzatból, és ne használja. A fülhallgatók, fejhallgatók vagy headsetek túlzott hangerővel történő használata halláskárosodáshoz vezethet.

Ne tegye a kézibeszélőt nyitott fejhallgató-csatlakozással a bázisállomásra.

Orvosi információk

Amennyiben gyógyászati segédeszközökkel, pl. szívritmusszabályzóval vagy hallókészülékkel rendelkezik, akkor tudakolja meg ezek gyártójától, hogy a készülékek elegendő mértékben le vannak-e árnyékolva a külső nagyfrekvenciás energiával szemben. (A készülék 1,88 GHz - 1,90 GHz közötti frekvenciatartományban működik, és az RF-átviteli teljesítmény (max.)

250 mW)

Ne használja a készüléket egészségügyi intézményekben, ha a területen kihelyezett tájékoztatók arra hívják fel a figyelmet, hogy nem szabad ilyen készüléket használni. Kórházak és egészségügyi intézményekben előfordulhatnak olyan készülékek, amelyek érzékenyek a külső rádiófrekvenciára.

VIGYÁZAT!

Beállítás és felállítási hely

- SOHA ne használja a telefont vihar idején.
- Soha ne telepítse a telefoncsatlakozót nedves helyiségben, kivéve, ha a csatlakozó kimondottan nedves helyiségben történő felhasználásra készült.
- Soha ne érintse meg eltávolított szigetelésű telefonvezetéket vagy csatlakozót a készüléken, csak miután a telefont már leválasztotta a telefonhálózatról.
- Legyen mindig óvatos a telefonvezetékek telepítésénél vagy módosításánál.
- A hálózati adapter szolgál az áramhálózatról történő leválasztásra. Győződjön meg arról, hogy a csatlakozóaljzat a készülék közelében van, és könnyen hozzáférhető.
- Az alábbi esetekben a készülékről nem indítható hívás:
- A kézibeszélő akkui lemerültek, vagy meghibásodtak.
 - Áramszünet esetén.
 - Ha a billentyűzár aktiválva van.

Akku

- Javasoljuk a 4. oldalon megadott akkuk használatát.
- CSAK Ni-MH mikroakkukat használjon (AAA R03).**
- Soha ne használjon egyidejűleg régi és új akkukat.
- Ne nyissa fel, és ne sértse meg az akkukat. Az akkuból kifolyó elektrolit korrozív, és a szem- és bőr égési vagy egyéb sérüléseihez vezethet. Az elektrolit mérgező, és lenyelés esetén sérüléseket okozhat.
- Óvatosan bánjon az akkukkal. Vigyázzon, hogy fémesen vezető anyagok, pl. gyűrűk, karkötők vagy kulcsok ne érjenek az akkukhoz, mivel ezek rövidzárlathoz, és ezzel az akkuk felforrósodásához és ezáltal égési sérülésekhez vezethetnek.
- A készülékkel szállított, vagy speciálisan a készülékhez megadott akkukat csak az ebben az útmutatóban megadott útmutatások és korlátozások betartásával töltsen fel.
- Az akkuk töltéséhez kizárólag kompatibilis bázisállomást (illetve töltőkészüléket) használjon.

Semmilyen módon ne módosítsa a bázisállomást (illetve a töltőkészüléket). Ezeknek az útmutatásoknak a figyelmen kívül hagyása az akkuk felduzzadásához vagy felrobbanásához vezethet.

Fontos biztonsági tudnivalók

A tűz, áramütés és sérülések kockázatának csökkentése érdekében a készülék használata közben mindig be kell tartani az alapvető biztonsági szabályokat. Vegye figyelembe emiatt az alábbiakat:

- Ne használja a készüléket víz közelében, pl. fürdőkád, mosdókagyló, mosogató vagy lavór közelében, nedves pincében vagy medence közelében.
- Vihar ideje alatt ne használja a telefont. A villámok miatt kismértékben fennáll az áramütés veszélye.
- Ne használja a telefont gázszivárgás bejelentésére, ha a szivárgás helyének közelében tartózkodik.
- Csak a használati útmutatóban megadott típusú kábelt és akkut használjon. Ne dobja tűzbe az akkumulátort! Az akku(k) felrobbanhat(nak).
- Vegye figyelembe a hulladékkezelésre vonatkozó esetleges helyi előírásokat is.

ŐRIZZE JÓL MEG EZT A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT!

Az optimális teljesítmény elérése érdekében

A bázisállomás helyének kiválasztása/ a zajok elkerülése

A bázisállomás és a kompatibilis Panasonic-kézibeszélők rádióhullámokon keresztül kommunikálnak egymással.

A maximális hatótávolság melletti zajmentes kommunikáció érdekében az alábbiak szerint válassza meg a bázisállomás helyét:

- Válasszon egy praktikus, magasan lévő és központi helyet beltérben úgy, hogy a kézibeszélő és a bázisállomás között ne legyen akadály.

Fontos tudnivalók

- Ne tegye a készüléket elektromos készülékek, pl. TV-, rádiókészülékek, számítógépek, vezeték nélküli készülékek vagy más telefonok közelébe.
- Ne fordítsa a készüléket nagyfrekvenciás adók, pl. külső mobiltelefon adótoronyok irányába. (Ne tegye a bázisállomást ablakfülkébe vagy ablak közelébe.)

A hatótávolság és a hangminőség függ a helyi környezeti feltételektől.

Elégtelen vétel esetén tegye a bázisállomást a jobb vétel érdekében más helyre.

Üzemi körülmények

Tartsa távol a készüléket elektromos zavart okozó szerkezetektől, pl. neoncsövektől és motoroktól.

A készüléket meg kell óvni a túlzott füsttől, portól, magas hőmérséklettől és rezgésektől.

A készüléket nem szabad közvetlen napsugárzásnak kiténni.

Ne tegyen semmilyen nehéz tárgyat a készülékre.

Amikor nem használja a készüléket, húzza ki a hálózati csatlakozódugót az aljzatból.

Ne használja a készüléket hőforrások, pl. fűtés, tűzhely, stb. közelében. Ne tegye olyan helyiségbe, ahol a hőmérséklet 0 °C alatt vagy 40 °C felett van. Kerülje a nedves pincében történő elhelyezést is.

A maximális hívási távolság csökkenhet a készülék alábbi helyeken történő elhelyezése esetén: olyan akadályok, mint dombok és alagutak közelében, a föld alatt vagy fémbjektumok, pl. drótkerítések közelében, stb.

A termék elektromos készülékek közelében történő felhasználása zavarokat okozhat.

Tartson némi távolságot a készülék és más elektromos készülék között.

Ápolás

A készülék külső felületeit nedves, puha ruhával törölje le.

Ne használjon benzint, hígítót vagy súrolószert.

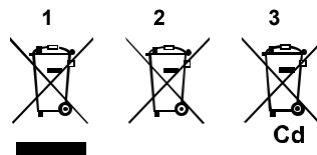
További tudnivalók:

VIGYÁZAT: Nem megfelelő akkuk használata esetén robbanásveszély áll fenn. Az elhasznált akkuk hulladékkezeléséhez tartsa be az útmutatóban leírtakat.

Információk a készülék leselejtezésével, továbbadásával és visszaadásával kapcsolatban

A készülékben személyes/bizalmas információk lehetnek tárolva. A személyes/bizalmas adatainak védelme érdekében javasoljuk a készülék leselejtezése, továbbadása vagy visszaadása előtt az olyan információk, mint a telefonkönyv-bejegyzések vagy a híváslisták törlését a memóriából.

Felhasználói információk a használt készülék és akkumulátorok hulladékkezeléséhez



Ezek a szimbólumok (A, B, C) a terméken, csomagoláson és/vagy a kísérő dokumentáción azt jelentik, hogy a használt elektromos és elektronikus készülékeket nem szabad a háztartási hulladékba tenni. Kérjük, hogy hulladékkezelés, feldolgozás, illetve újrahasznosítás céljából a nemzeti jogszabályoknak és a 2002/96/EK és 2006/66/EK irányelveknek megfelelően a helyi gyűjtőállomásokon adja le a terméket. A készülék és az akkuk szabályszerű hulladékkezelésével Ön is segíti az értékes nyersanyagforrások védelmét, és a szakszerűtlen hulladékkezelés miatt esetlegesen fellépő, az emberi egészséget és környezetet érő esetleges negatív hatások elkerülését. Amennyiben részletesebb információkat szeretne a használt készülékek és elemek gyűjtésével és újrahasznosításával kapcsolatban, úgy forduljon a helyileg illetékes közigazgatási hatósághoz.

Fontos tudnivalók

hulladékkezelő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, amelyben a tárgyakat megvásárolta.

A nemzeti előírásoknak megfelelően az ilyen hulladékok szabálytalan kezelése miatt büntetés szabható ki.

Az Európai Unión belüli üzleti felhasználók számára

Ha elektromos vagy elektronikus készülékeket szeretne leselejtezni, akkor részletesebb információkért forduljon kereskedőjéhez vagy a beszállítójához.

Információk az Európai Unión kívüli hulladékkezelésre vonatkozóan

Ezek a szimbólumok (A, B, C) csak az Európai Unión belül érvényesek. Ha ilyen készüléket szeretne leselejtezni, akkor érdeklődjön a helyi hatóságoknál vagy a kereskedőjénél a szabályos hulladékkezelési módszerrel kapcsolatban.

Megjegyzés az elemszimbólumhoz

Ez a szimbólum (B) alkalmazható kémiai szimbólummal (C) együtt. Ebben az esetben eleget tesz az adott vegyi anyagra vonatkozóan kiadott irányelv követelményeinek.

Megjegyzés az elem hulladékkezelésével kapcsolatban

Lásd az "Akkuk berakása" című részt a 10. oldalon.

Műszaki adatok

Szabványok:

DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications: Digitális, továbbfejlesztett, zsinór nélküli távközlés),

GAP (Generic Access Profile: Általános hozzáférési profil)

Frekvenciatartomány:

1,88 GHz - 1,90 GHz

RF-átviteli teljesítmény:

Kb. 10 mW (átlagos teljesítmény csatornánként)

Áramellátás:

220— 240 V/AC, 50/60 Hz

Teljesítményfelvétel:

bázisállomás *1:

készenléti üzemmód:

kb. 0,7 W maximum:

kb. 2,9 W

Bázisállomás *2:

Készenléti üzemmód:

kb. 0,9 W maximum:

kb. 3,4 W

Töltőkészülék:

Készenléti üzemmód:

kb. 0,12 W maximum:

kb. 1,8 W

Üzemi feltételek:

0 °C ... 40 °C, 20 %-80 % relatív páratartalom (száraz)

*1 KX-TGE210-es sorozat: 3. oldal

*2 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

Megjegyzés:

A kézibeszélő hatótávolsága épületeken belül

50 méter, épületeken kívül pedig 300 méter.

Vegye figyelembe, hogy a hatótávolságot pl.

betonakadályok csökkenthetik.

Első lépések

Beállítás

Csatlakozások

Bázisállomás

A hálózati adapter csatlakoztatásakor a dugót nyomja be teljesen az aljzatba. A kábel rögzítéséhez akassza be a kábelt a tartóba.

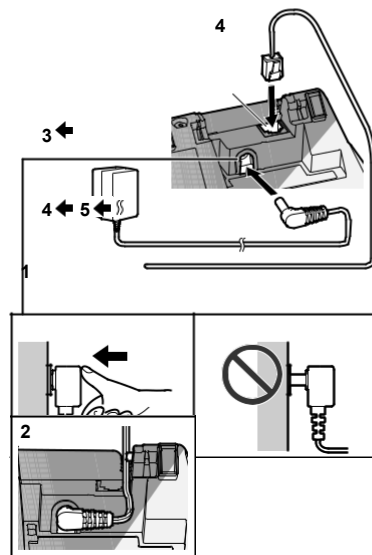
Csatlakoztassa a hálózati adaptert a csatlakozóaljzatba.

- 1 Csatlakoztassa a telefonkábel a készülékhez, és ez után a telefonaljzatba.
- 2 A csatlakoztatásakor egy kattánás hallható.
- 3
- 4 Ha DSL/ ADSL szolgáltatást vesz igénybe, akkor DSL/ADSL-szűrőre van szükség (nem szállítjuk vele).

Megjegyzés:

A tápellátáshoz csak a készülékkel szállított Panasonic PNLV226CE hálózati adaptert használja.

Csak a készülékkel szállított telefonvezetékét használja.



Töltőállomás

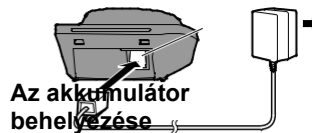
Csatlakoztassa a hálózati adapter csatlakozódugóját a készülékbe, eközben egy kattánás hallható.

- 1
- 2 Csatlakoztassa a hálózati adaptert a csatlakozóaljzatba.

Megjegyzés:

A tápellátáshoz csak a készülékkel szállított Panasonic PNLV233CE hálózati adaptert használja.

1 2

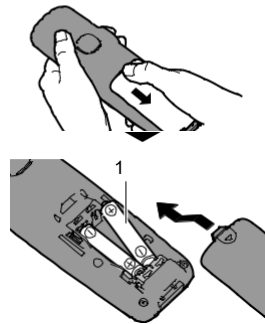


Az akkumulátor behelyezése

CSAK NI-MH mikroakkukat használjon AAA (R03) (1).

NE használjon alkáli/mangán-/Ni-Cd-elemeket.

- Vigyázzon a helyes polaritásra (⊕ ⊖).



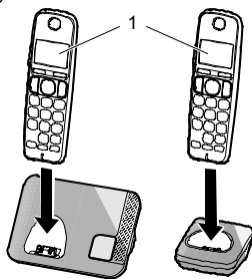
- Kövesse a kijelzőn megjelenő útmutatásokat a készülék beállításához.

Az akku feltöltése

Kb. 7 órán keresztül töltsen az akkut.

- Figyeljen arra, hogy a "Ladend" (töltés) kijelzés megjelenjen a kijelzőn (1).

Ha az akkuk fel vannak töltve, akkor a "Geladen" (feltöltve) kijelzés jelenik meg.



Megjegyzés a beállításához

Megjegyzés a csatlakozásokhoz

A hálózati adapternek folyamatosan csatlakoztatva kell maradnia. (Normális jelenség, hogy a hálózati adapter üzem közben melegszik.

Csatlakoztassa a hálózati adaptert fali vagy padlóba szerelt csatlakozóaljzatba. Ne csatlakoztassa a hálózati adaptert a mennyezeti csatlakozóba, mivel a súlyja kihúzhatja az adaptert a csatlakozóaljzataból.

Áramkimaradás alatt

A készülék áramkimaradás ideje alatt nem működtethető. Javasoljuk, hogy a biztonság kedvéért csatlakoztasson (adapter nélküli) vezetékes telefont is ugyanarra a vezetékre vagy amennyiben rendelkezik a házban ilyennel, akkor ugyanarra a telefonaljzatra.

Megjegyzés az akkuk berakásához

Csak a készülékekkel szállított akkukat használja. Javasoljuk, hogy csereakkuként használja a Panasonic 4. és 7. oldalon említett akkuját.

Megjegyzések az akkuk töltéséhez

A kézibeszélő töltés közben melegedése normális jelenség. Tisztítsa meg a kézibeszélő, töltőállomás és a töltőkészülék töltőérintkezőit havonta egyszer puha, tiszta ruhával. Tisztítás előtt húzza ki a készülék hálózati adapterét és a telefonvezeték csatlakozóját. Tisztítsa

az érintkezőket gyakrabban, ha a készülék kenőanyagoknak, pornak vagy magas páratartalomnak van kitéve.

Töltöttségi szint

Szimbólum	Töltöttségi szint
	Magas
	Közepes
	Alacsony
	Fel kell tölteni.

A Panasonic Ni-MH akku

teljesítménye (a készülékkel

szállított akkuk)

Üzem	Működési idő
Folyamatos üzem	Max. 16 óra
Használat nélkül (készenléti állapot)	Max. 300 óra

Megjegyzés:

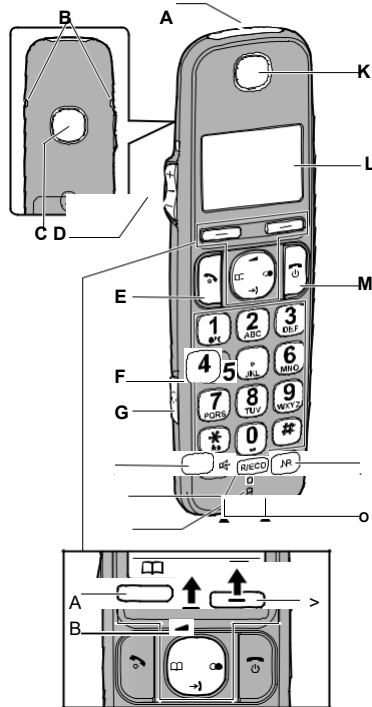
Az akku tényleges teljesítménye függ a használatától és a környezettől.

Ha az Eco- (gazdaságos) üzemmód "Eco

Plus" opcióra van állítva, akkor a bázisállomás készenléti üzemmódban megszakítja a kommunikációt a kézibeszélővel. Emiatt a kézibeszélő a bázisállomás keresésekor több áramot fogyaszt, mint egyébként, és az akkuk működési ideje ennek megfelelően csökken (16. oldal).

Kezelőelemek

Kézibeszélő



- 1 Hívásjelzés
- 2 Övcsíptető furat
- 3 Hangszóró
- 4 [+]/[-] (▲): Hangerő gomb
hangosabb/halkabb
- 5 [↶] (Beszélgetés)
- 6 Hívógombok
- 7 Headset-csatlakozó
- 8 [☎] (Kihangosító berendezés)
- 9 [R/ECO]
- R: Hurokmegszakítás/ új hívás Flash
- ECO: Eco-üzemmód gyorsgomb
- 10 Mikrofon

- 11 Hallgató
- 12 Kijelző
- 13 [☎] (Hívás bontása/ Ki-/bekapcsolás)
- 14 [NR] (Smart-gomb/
Zajcsökkentés gomb)
NR -kijelző
- 15 Töltőérintkezők

Kezelőelemek

A

Menügombok

A menügombok megnyomásával kiválasztható a közvetlenül a menügomb fölött látható funkció.

B Navigációs gomb

A navigációs gombok az alábbiak szerint működnek.

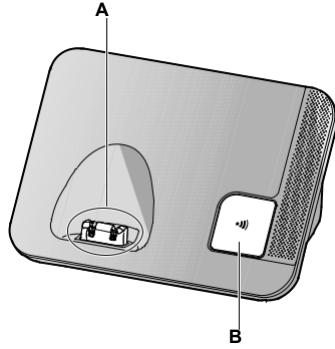
Szimbólum Jelentés

Szimbólum	Jelentés
[▲]	Felfelé
[▼]	Lefelé
[◀]	Bal
[▶]	Jobbra

- [▲], [▼], [◀] vagy [▶]: Különböző listák és bejegyzések görgetése.
- [▲] vagy [▼] (▲): A hallgató/hangszóró hangerejének beállítása beszélgetés közben.
- [▶] (Híváslista): A híváslista megjelenítése.
- [☎] (Telefonkönyv): A telefonkönyv bejegyzés megjelenítése.
- [☎] (Újratárcsázás): A kimenő híváslista megjelenítése.

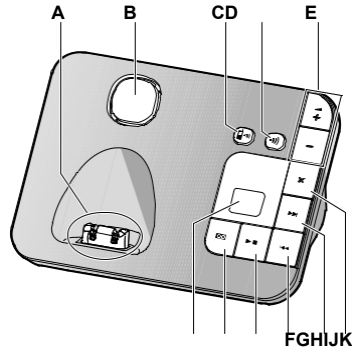
Bázisállomás

☐ KX-TGE210-es sorozat: 3. oldal



- ❶ Töltőérintkezők
- ❷ [📶] (Keresésfunkció)

☐ KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal



- ❶ Töltőérintkezők
- ❷ Hangszóró
- ❸ [📶] (Mobiltelefon-kereső funkció)
- ❹ [📶] (Kézibeszélő-kereső funkció)
- ❺ [+]/[-] (▲: Hangerő gomb hangosabb/halkabb)
- ❻ Üzenetszámláló
- ❼ [📧] (Üzenetrögzítő be/ki) [▶] (Lejátszás/megállítás)
- ❽ Üzenetkijelzés [▶] (Ismétlés)

- ❿ [▶▶] (Átugrás)
- ⓫ [X] (Törlés)

A kijelző ikonjai

A kézibeszélő kijelzései

Ikon	Jelentés
	Jelerősség-kijelző: Minél több oszlop látható, annál közelebb van a kézibeszélő a bázisállomáshoz. A kézibeszélő a bázisállomás hatótávolságán kívül van.
	A telefonhívások biztonságának beállítása "Hoch" (magas) értéken van. (36. oldal)
	Személyhívás, belső hívás üzemmód
	A kihangosítás be van kapcsolva. (17. oldal)
	A vonal használatban van. Lassan villog: Hívás tartásban Gyorsan villog: Bejövő hívás
	Nem fogadott hívás *1 (38. oldal)
	Az Eco-üzemmód "eco" opcióra van állítva. (16. oldal)
	Az Eco-üzemmód "eco Plus" opcióra van állítva. (16. oldal)
	A zajcsökkentés be van kapcsolva. (18. oldal)
	Az LCD-kijelző és a gombok megvilágításai van kapcsolva. (28. oldal)
	- Ha az elem-ikon mellett látható: Az üzenetrögzítő be van kapcsolva. *2 (40. oldal) Ha egy számmal együtt jelenik meg: Új üzenet érkezett. *2 (41. oldal)

Első lépések

Ikon	Jelentés
	"Nur Begrüß." (Csak üdv.) opció van kiválasztva. Az üzenetekről nem készül felvétel. *2 (46. oldal)
	Töltöttségi szint
	Az ébresztés aktív. (31. oldal)
	A privát mód aktiválva van. (29. oldal)
	A csengés le van némitva. (27. oldal)
	A "ne zavarjanak" mód aktiválva van. (32. oldal)
	Zavaró hívások blokkolva. *1 (32. oldal)
	Új hangüzenet érkezett (hangposta). *3 (47. oldal)
	A babaőrző funkció aktiválva van. Az ikon mellett látható név/ szám a felügyeletet biztosító készüléket jelöli. (33. oldal)
	A vonalat egy másik felhasználó használja.
	Az üzenetrögzítőt egy másik kézibeszélő vagy a bázisállomás használja. *2
	"BS" A kijelzőn megjelenő üzenetekben a bázisállomást jelöli.
	"MT" A kijelzőn megjelenő üzenetekben a kézibeszélőt jelöli.

*1 Csak a hívófel-azonosítás szolgáltatás (CLIP) előfizetői számára

*2 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

*3 Csak a hangposta szolgáltatás előfizetői számára

A Bázisállomás ikonjai

KX-TGE220-es sorozat: 3. oldal


Ikon	Jelentés
--	"Nur Begrüß." (Csak üdv.) lehetőség van kiválasztva. Az üzenetrögzítő nem rögzíti az üzeneteket. (46. oldal)

Kézibeszélő menügomb-ikonok

Ikon	Művelet
	Visszalép az előző kijelzéshez vagy külső híváshoz.
	A menü kijelzése.
	Jóváhagyja az aktuális kijelölést.
	Hívást kezdeményez. (17. oldal)
	Átmenetileg némitja bejövő hívásoknál a csengőhangot. (17. oldal)
	Tartásba teszi a hívást.
	Megnyitja a telefonkönyvet.
	Lehetővé teszi a telefonszámok szerkesztését. (33. oldal)
	Új bejegyzést fűz hozzá a telefonkönyvhöz. (24, 34. oldal)
	A telefonkönyv kereső menüjébe lép. (22. oldal)
	Kikapcsolja a billentyűzárát. (21. oldal)
	Leállítja az ébresztést. (31. oldal)
	Szundi-gomb az ébresztéshez. (31. oldal)
	Bejegyzés vagy kézibeszélő kiválasztása. (16 / 31 oldal)
	Megállítja a felvételt, illetve a lejátszást. *1
	Elnémítja a hívást.
	Elnémítja a hívást.

*1 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

A készülék be- és kikapcsolása

Tartsa a [] gombot kb. 2 másodpercig lenyomva.

Nyelvbeállítás

A kijelző nyelve

[] #110

↑: Válassza ki a kívánt nyelvet. > [OK]



Dátum és idő

[] #101

Adja meg az aktuális dátumot, hónapot és évet. > [OK]

Példa: 2014. július
15. 15 07 14

Adja meg az aktuális pontos időt. **Példa:** 9:30
09 30

- Választhat a 24-órás és a 12-órás időformátum között ("AM" vagy "PM") a * gomb megnyomásával.

[OK] > 

Az üzenetrögzítő

üdvözlőszövegére


k felvétele

Rendelkezésre áll:
KX-TGE220-as sorozat (3. oldal)

Az előre felvett üzenetrögzítő üdvözlőszövegek helyett felveheti, és használhatja a saját üdvözlőszövegét. A részleteket lásd a 40. oldalon.

[] #302

↑: "Ja" (Igen) > [OK]

Üdvözlőszöveg rögzítése. > ■ > 

Egyéb beállítások

Smart-gomb (NR-gomb)

A Smart-gomb (NR-gomb) a kézbesítő alsó részén található, és a villogó jelzésével arról ad tájékoztatást, hogy ennek a gombnak az egyszerű megnyomásával aktiválhatja az alábbi funkciókat.

Ha a NR -kijelzés gyorsan villog, akkor:

- fogadhatja a hívást (külső hívás, belső hívás). (17 / 20 oldal)
- befejezheti a hívást. (19. oldal)
- kikapcsolhatja az ébresztést. (31. oldal)

Ha a NR -kijelzés készenléti üzemmódban lassan villog, akkor:

- meghallgathatja az új üzeneteket. *1 (42. oldal)
 - nem fogadott hívások esetén megjelenítheti a híváslistát. (39. oldal)
- Ennek a funkciónak az aktiválásához a Smart-gombnak "Ein" (be) állásban kell lennie. (16. oldal) *1 KX-TGE220-es sorozat: 3. oldal

A Smart-gomb (NR-gomb) használata

Amikor a NR -kijelzés gyorsan/lassan villog, akkor megnyomhatja a NR gombot.

A fenti funkciók a helyzettől függően aktiválhatók.

Ha a Smart-gombbal fogadja a hívást, akkor aktiválódik a kihangosítás.

A funkció még akkor is aktiválható, amikor a kézbesítő a bázisállomáson vagy a töltőkészüléken van. Telefonálhat, vagy meghallgathatja az új üzeneteket anélkül *1, hogy a kézbesítőt fel kellene vennie. Ha további műveleteket szeretne végezni, akkor vegye fel a kézbesítőt.

Ha a készülékben új üzenetek *1 és nem fogadott hívások vannak, akkor a készülék le tudja játszani az új üzeneteket, és

ez után megjelenítheti a nem fogadott hívásokat. *1 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

Megjegyzés:

Aktivált billentyűzár esetén (21. oldal) a bejövő hívásokat lehet ugyan fogadni,

Első lépések

- de az alábbi funkciók deaktiválva vannak, még akkor is, ha a **NR**-kijelzés lassan villog.
- Új üzenetek meghallgatása. *1 (42. oldal)
 - Nem fogadott hívások esetén a híváslista megjelenítése. (39. oldal)

*1 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

A Smart-gomb beállítása

A Smart-gomb beállítását az alábbi funkciókhoz "Ein" (be) opcióra kell állítani.

- "Neue Nachricht" (új üzenet) *1 (alapértelmezett beállítás: be)
- "Entgangener Anruf" (Nem fogadott hívás) (alapértelmezett beállítás: ki) Ezek a beállítási lehetőségek minden kézibeszélőn külön beállíthatók.

*1 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

[☎]#278

↓: Válassza ki a kívánt beállítást, és nyomja meg a **✓** gombot.

- "✓" kijelzés látható a kiválasztott funkciók mellett.

R Ha kiválasztott funkciót törölni szeretné, akkor nyomja meg ismét a **✓** gombot. Az "✓" kijelzés eltűnik.

[OK] > **☎**

Megjegyzés:

Ha villog a **NR**-kijelzés, és a kézibeszélő nincs a bázis- vagy a töltőállomáson, akkor az akku teljesítménye gyorsabban csökken a szokásosnál.

Az ECO-üzemmód beállítása

Ha csak egy kézibeszélő van regisztrálva, és ez a bázisállomáshoz tartozó kézibeszélő, akkor a bázisállomás átviteli teljesítménye automatikusan 99,9 %-kal csökken.

Ha a kézibeszélő nem a bázisállomáshoz tartozik, vagy több kézibeszélő van regisztrálva, akkor az [R/ECO] gombbal kiválaszthatja a kívánt Eco-üzemmódot.

Az Eco-üzemmódhoz az alábbi beállítási lehetőségek állnak rendelkezésre.

- "Eco": Készenléti üzemmódban max. 90 %-kal csökkenti a bázisállomás átviteli teljesítményét. Ennek a beállításnak a kiválasztása esetén **ECO** látható a kézibeszélő kijelzőjén a **✓** kijelzés helyett.

- "Eco Plus": Készenléti

üzemmódban a bázisállomás átviteli teljesítményét teljesen lecsökkenti. Ennek a beállításnak a kiválasztása esetén **ECO** látható a kézibeszélő kijelzőjén a **✓** kijelzés helyett.

- "Eco Aus" (ECO ki) (alapértelmezett beállítás): Deaktiválja az Eco-üzemmódot.

Ennek a beállításnak a kiválasztása esetén a **ECO**/ **ECO** kijelzés nem látható a kézibeszélő kijelzőjén.

Megjegyzés:

Ha a bázisállomáson az Eco Plus funkcióval nem kompatibilis kézibeszélő van

regisztrálva, akkor az "Eco Plus" funkció nem elérhető. Ha ilyen kézibeszélő az "Eco

Plus" funkció kiválasztása után kerül

regisztrálásra, akkor a beállítás "Eco Aus" -ra változik.

Ha ezzel egyidejűleg a közelben egy vezeték nélküli telefont használ, akkor a bázisállomás átviteli teljesítménye adott esetben nem csökken le.

Az Eco-üzemmód "Eco Plus" lehetőségre állítása esetén, a kézibeszélő csengőhangja bejövő hívás esetén késleltetve szólal meg. Aktív Eco-üzemmód esetén a bázisállomás hatótávolsága készenléti üzemmódban csökken.

Ha az átjátszó üzemmódot "Ein" (be) állásra állítja, akkor (37. oldal):

- az Eco-üzemmód deaktiválásra kerül.
- Az "Eco Modus" kijelzés nem jelenik meg a kijelző-menüben (28. oldal).

Az Eco-üzemmód "Eco

Plus" lehetőségre állítása esetén az akku működési ideje csökken (11. oldal).

Hívás kezdeményezése

Emelje fel a kézibeszélőt, és válassza ki a hívószámot.

- Ha korrigálni szeretne egy számjegyet, akkor nyomja meg a [V] gombot.



A beszélgetés befejezése után nyomja meg a gombot, vagy tegye a kézibeszélőt a bázisállomásra, illetve a töltőállomásra.

A kihangosító használata

Adja meg a telefonszámot, és nyomja meg a gombot.

A beszélgetés befejezése után nyomja meg a gombot.

Megjegyzés:

A kihangosítás kikapcsolásához nyomja meg a / gombot.

A hallgató vagy a kihangosító hangerejének beállítása

Beszélgetés közben nyomja meg ismételten a [+] vagy a [-] gombot.

Hívás kezdeményezése kimenő híváslista segítségével

Az utolsó 10 tárcsázott hívószám a kimenő híváslistában tárolódik (mindegyik maximum 24-jegyű).



↑: Válassza ki a kívánt bejegyzést.

3

Szám törlése a kimenő híváslistából



↑: Válassza ki a kívánt bejegyzést. >



↑: "Ja" (Igen) > [OK] >

Szünet (alközpont/ külső vonal)

Alközponttól kezdeményezett hívás vagy távolsági hívás esetén időnként a számjegyek között szünetre van szükség. Hívókártyás szolgáltatás behívó száma (calling card szolgáltatás) és/vagy a PIN-kód telefonkönyvben történő mentések is szükség van szünetre (23. oldal). **Példa:** Amikor a "0" szám hívásával érhető el a vonal külső hívások alközponton keresztül történő kezdeményezésekor: 0 > [Λ] (szünet)

Adja meg a hívószámot. >

Megjegyzés:

Minden alkalommal, amikor megnyomja a [Λ] (szünet) gombot, 3 másodperces szünet kerül beiktatásra.

Hívások fogadása

Bejövő hívás esetén a

hívásjelzés és a kijelzés gyorsan villog.

Emelje fel a kézibeszélőt, és nyomja meg a vagy a gombot, amikor a készülék csengőhangját hallja.

A beszélgetés befejezése után nyomja meg a gombot vagy tegye a kézibeszélőt a bázisállomásra, illetve a töltőkészülékre.

Any Key Answer: A hívást tetszőleges hívógomb lenyomásával is fogadhatja.

Automatikus hívásfogadás: A hívásokat úgy is fogadhatja, hogy egyszerűen felemeli a kézibeszélőt (29. oldal).

Bejövő hívás csengőhangjának átmeneti némítása: Átmenetileg kikapcsolhatja a csengőhangot a megnyomásával.

A Smart-gomb használata

Ha gyorsan villog a kijelzés, akkor nyomja meg a gombot.



Még olyankor is fogadhat hívásokat, amikor a kézibeszélő a bázisállomásban vagy a töltőkészülékben van (15. oldal).

A beszélgetést befejezheti a gomb megnyomásával anélkül, hogy a kézibeszélőt fel kellene emelnie.

Hívások fogadása

A csengőhang hangerejének beállítása.

Kézibeszélő

Nyomja meg többször a [+] vagy [-] gombot a csengőhang hangerejének beállításához.

Bázisállomás*¹

*¹ KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

Nyomja meg többször a [+] vagy [-] gombot a csengőhang hangerejének beállításához.

A csengőhang kikapcsolásához tartsa lenyomva a [-] gombot, amíg a bázisállomás sípoló hangot ad.

Hasznos funkciók a beszélgetés közben

Tartás

Nyomja meg a [☒] gombot folyamatban lévő külső hívás közben.

↑: "Halten" (Tartás) > [OK]

A tartásban lévő hívás befejezéséhez nyomja meg a [☒] gombot.

Megjegyzés:

10 perc hívástartás után a beszélgetés megszakad.

Némítás

Nyomja meg beszélgetés közben a [☒] gombot.

A beszélgetéshez való visszatéréshez nyomja meg a [☒] gombot.

Hurokmegszakítása/ új hívás (Flash)

Az [R/ECO] gomb segítségével használhatja a helyi alközpont olyan különleges funkcióit, mint a külső hívás átadása vagy opcionális telefonfunkciók elérése.

Megjegyzés:

A hurokmegszakítás/ új hívás (Flash) idejének módosításához lásd a 29. oldalt.

A hívásvárakoztatás vagy a hívásvárakoztatás hívófél-azonosítással (CLIP) szolgáltatás előfizetői számára

A hívásvárakoztatás és a hívásvárakoztatás hívófél-azonosítással szolgáltatás használatára először meg kell rendelnie a szolgáltatójánál/telefontársaságánál. Ezekkel a funkciókkal beszélgetés közben további hívásokat fogadhat a telefonon keresztül. Ha beszélgetés közben bejövő hívás érkezik, akkor a hívásvárakoztatás hangját hallja.

Amennyiben a hívásvárakoztatás és a hívásvárakoztatás hívófél-azonosítással szolgáltatást is megrendelte, akkor a kijelzőn megjelennek a hívó fél adatai, miközben a kézbeszélőn hívásvárakoztatás hangjelzése hallható.

1 Nyomja meg az [R/ECO] gombot a 2. hívás fogadásához.

A hívások közötti átkapcsoláshoz nyomja meg az [R/ECO] gombot.

Megjegyzés:

A szolgáltatással, illetve a regionális rendelkezésre állással kapcsolatban bővebb információkért keresse a szolgáltatóját/ telefontársaságát.

Kézibeszélő-zajcsökkentés

Ez a funkció lehetővé teszi Önnek az ellenoldalon fennálló környezeti zaj csökkentésén keresztül beszélgetőpartnere hangjának érthetőbbé tételét.

Nyomja meg a [NR] gombot ahhoz, hogy a funkciót beszélgetés közben be- vagy kikapcsolja.

Megjegyzés:

A funkció hatékonysága a kézbeszélő használatának környezeti feltételeitől függ.

Ez a funkció a kihangosítás funkció használatában közben nem áll rendelkezésre.

Hangerő-növelő funkció a kézibeszélőn

Ennek a funkciónak a hatására beszélgetőpartnerének hangja tisztábban és természetesebben, így érthetőbben hallható.

Nyomja meg beszélgetés közben a [☒] gombot.

2 ↑: "Klang Verstärker"
(Hangerő növelő) > [OK]

3 ↑: Válassza ki a kívánt beállítást. 4 Nyomja meg a befejezéshez az [OK] gombot.

Megjegyzés:

Az Ön által használt telefonvezeték állapotától és minőségétől függően ez a funkció felerősítheti a háttérben lévő zavaró zajokat. Ha a funkció használata megnehezíti a megértést, akkor kapcsolja ki a funkciót. Ez a funkció a kihangsúlyozás funkció használata közben nem áll rendelkezésre.

Konferencia

Bekapcsolódhat folyamatban lévő külső hívásba.

A híváshoz való csatlakozáshoz nyomja meg a [☒] gombot, miközben a másik kézibeszélőn külső hívás van folyamatban.

Megjegyzés:

Aktiválja a privát módot (29. oldal), ha meg szeretné akadályozni, hogy más felhasználók bekapcsolódjanak külső partnerekkel folytatott beszélgetéseibe.

Hívás átadása,

konferenciahívás

A külső hívások átadhatók, vagy a két kézibeszélővel konferenciahívás építhető fel.

A folyamatban lévő külső hívás közben nyomja meg a [☒] gombot.

↑: "Internruf" (Belső hívás) > [OK].

↑: Válassza ki a kívánt készüléket. > [OK]

Várja meg, amíg a hívott fél fogadja a hívást.

- Ha a hívott fél nem fogadja a hívást, akkor nyomja meg a [☒] gombot a külső híváshoz való visszatéréshez.

A hívásátadás befejezése: Nyomja meg a [☒] gombot.

Konferenciahívás kapcsolásához: [☒] >

↑: "Konferenz" > [OK]

- A konferenciahívásból való kilépéshez nyomja meg a [☒] gombot. A másik két résztvevő folytathatja a beszélgetést.
- A külső hívás tartásához: [☒] > ↑: "Halten" (Tartás) > [OK]
A konferenciahívásba való visszalépéshez: [☒] > ↑: "Konferenz" > [OK]
- A konferenciahívás befejezéséhez: [☒] > ↑: "Konferenzabbrechen" (Konferencia befejezése) > [OK]
A külső résztvevővel folytathatja a beszélgetést.

Kézibeszélő-kereső funkció

Az elkeveredett kézibeszélőt felhívással keresheti.

Bázisállomás: Nyomja meg a [☒] gombot.

- Minden regisztrált kézibeszélő egy percen keresztül sípol.

A hívás befejezéséhez:

Bázisállomás: nyomja meg a [☒] gombot. Kézibeszélő: nyomja meg a [☒] gombot.



A Smart-gomb használata

A hívás a [NR] gomb megnyomásával is befejezhető.

Mobiltelefon-kereső funkció

Az alábbi készülékeken áll rendelkezésre:
KX-TGE220-as sorozat (3. oldal)

Hívások fogadása

Ennek a funkciónak a segítségével elkeveredett kézibeszélőjét keresheti meg úgy, hogy megnyomja a  gombot a  bázisállomáson, és felhívja a mobiltelefont. Először hozzá kell rendelni a gombhoz a mobiltelefon hívószámát. Csak egy mobiltelefonszám rendelhető hozzá a gombhoz (max. 24 számjegy).

Hívószám hozzárendelése


#248

- Ha már van tárolt mobiltelefonszám, akkor kijelzésre kerül az aktuális szám.

Adja meg a mobiltelefon hívószámát. > [OK] > 


Hívószám törlése

#248


Tartsa lenyomva a [V] gombot, amíg az összes számjegy törlődik. > [OK] > 

Az elkeveredett mobiltelefon hívása

Bázisállomás

A hívás megszakításához nyomja meg ismét a  gombot.

Fontos:

A bázisállomás a mobiltelefon felhívásához külső vonalat használ. Még ha a mobiltelefon válaszol is, a mobiltelefonon keresztül nem tud beszélni, és a bázisállomás 1 percen keresztül hangjelzéseket ad ki. A hívás befejezéséhez nyomja meg a  gombot a bázisállomáson.



Ha a mobiltelefon fogadja a hívást, költségek keletkezhetnek.

Belső hívások

Lehetőség van a kézibeszélők közötti belső hívásokra.

Megjegyzés:


A személyhívás funkció használatakor a kézibeszélő 1 percen keresztül sípol. Ha folyamatban lévő belső hívás közben külső hívás érkezik be, akkor 2 hang hallható. A

hívásfogadáshoz nyomja meg a  és ez után a  gombot.


Belső hívások kezdeményezése

 > 

↑: Válassza ki a kívánt készüléket. > [OK]


A beszélgetés befejezése után nyomja meg a  gombot.

Belső hívások fogadása


Nyomja meg a  gombot a személyhívásra (paging) való reagáláshoz.

A beszélgetés befejezése után nyomja meg a  gombot.


A Smart-gomb használata

Nyomja meg a  gombot a személyhívás (paging) megválaszolásához.

Az automatikus belső hívás üzemmód aktiválása/ deaktiválása


Ezzel a funkcióval a kézibeszélő automatikusan fogadja a belső hívásokat. Nem kell megnyomni a  gombot. Ha ez a funkció "Ein" (be) lehetőségre van állítva, akkor a babaőrző funkció felügyeletet ellátó kézibeszélője (35. oldal) szintén automatikusan fogadja a babaőrző hívásokat. Az alapértelmezett beállítás a "Aus" (ki).

#273

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK] > 


Billentyűzár

A kézibeszélő lezárható, így nem kezdeményezhetők hívások és nem végezhető beállítások. A bejövő hívások fogadhatók, minden más funkció bekapcsolt billentyűzár mellett inaktív.

A billentyűzár aktiválásához tartsa  gombot

kb. 3 másodpercig lenyomva a gombot

A billentyűzár deaktiválásához tartsa

 kb. 3 másodpercig lenyomva a gombot

Megjegyzés:

Csak a billentyűzár feloldása után lehet ismét segélyhívásokat kezdeményezni.

Telefonkönyv

Telefonkönyv

A telefonkönyvbe 150 (max. 16 karakter hosszúságú) nevet menthet el (max. 24 számjegyű) telefonszámmal, és minden telefonkönyv-bejegyzéshez hozzárendelheti a megfelelő kategóriát.

Fontos:

Minden bejegyzés használható bármelyik regisztrált kézibeszélőről.

Telefonkönyv-bejegyzések hozzáadása

[□] > [☒]

↑: "Neuer Eintrag" (Új bejegyzés) > [OK]

Adja meg a partner nevét. > [OK]

- Az [R/ECO] gomb megnyomásával módosíthatja a karakterbeviteli módot (47. oldal).

Adja meg a partner telefonszámát. > [OK]

Válassza ki a kívánt kategóriát. > [OK] 2-szer >

Telefonszám mentése a telefonkönyvbe a kimenő híváslistából

[●]

↑: Válassza ki a kívánt bejegyzést. >

A név elmentéséhez ismétlje meg a folyamatot a 23. oldalon található "Bejegyzések szerkesztése" című rész 3. lépésétől.

Hívó adatainak mentése a telefonkönyvbe

→

↑: Válassza ki a kívánt bejegyzést. >

[☒]

↑: "Anr.-ID speich." (Hívóazonosító mentése) > [OK]

4 ↑: "Telefonbuch" (Telefonkönyv) > [OK]

A név elmentéséhez ismétlje meg a folyamatot a 23. oldalon található

"Bejegyzések szerkesztése" című rész 3. lépésétől.

Kategóriák

A kategóriák segítségével gyorsan és egyszerűen megtalálhatja a telefonkönyvben a bejegyzéseket. A kategóriák neve ("Család", "Barátok", stb.) módosítható. A különböző csengőhangok egyes kategóriákhoz való hozzárendelésével (kategória csengőhangja), ha a hívófél-azonosító szolgáltatásra elő van fizetve, akkor azonosítani tudja a hívó felet.

A kategória nevének módosítása/ A kategóriához tartozó csengőhang módosítása

[□] > [☒]

↑: "Kategorie" > [OK]

↑: Válassza ki a kívánt kategóriát. > [OK]

A kategória nevének módosítása↑:

"Kategorie név" > [OK] > Írja át a nevet (max. 10 karakter). > [OK]

A kategória-csengőhang beállítása

↑: Válassza ki a kategória-csengőhang aktuális

beállítását. > [OK] > ↑: Válassza ki a kívánt csengőhangot. > [OK]

Telefonkönyv-bejegyzés

Keresése és felhívása

[□]

Keresés az összes bejegyzésben

↑: Válassza ki a kívánt bejegyzést.

Keresés az első karakter szerint

① Nyomja meg a hívógombot (0 - 9 vagy #), amelyikhez a keresett karakter tartozik (47. oldal).

② ↑: Görgessen igény szerint a telefonkönyvben.

Kategória szerinti keresés

① > ↑: "Kategorie" > [OK]

② ↑: Válassza ki a kívánt kategóriát. >
[OK]

③ ↑: Görgessen igény szerint a telefonkönyvben.

A bejegyzések szerkesztése

Válassza ki a kívánt bejegyzést
(22. oldal). > [☐]

↑: "Eingeben" > [OK]

Írja át igény szerint a nevet.

[OK]

Írja át igény szerint a telefonszámot. >

[OK]

↑: Válassza ki a kívánt kategóriát (22.
oldal). > [OK] 2-szer



Bejegyzések törlése

Egy bejegyzés törlése

Válassza ki a kívánt bejegyzést
(22. oldal). > [☐]

↑: "Löschen" (Törlés) > [OK]

↑: "Ja" (Igen) > [OK] >

Az összes bejegyzés törlése

[☐] > [☐]

↑: "Alle löschen" (Összes törlése >
[OK]

3 ↑: "Ja" (Igen) > [OK]

4 ↑: "Ja" (Igen) > [OK] >

Lánctárcsázás

Ennek a funkciónak a segítségével a telefonkönyvben található telefonszámokat hívás közben tárcsázhatja. Ezt a funkciót pl. arra használhatja, hogy a telefonkönyvbe mentett hívókártya behívó számot vagy a PIN-kódot manuális bevitel nélkül kiválaszthassa.

A folyamatban lévő külső hívás közben nyomja meg a [☐] gombot.

↑: "Telefonbuch" (Telefonkönyv) > [OK]

↑: Válassza ki a kívánt bejegyzést.

Nyomja meg a gombot (jobboldali menügomb) a szám kiválasztásához.

Megjegyzés:

Ha a telefonkönyvben hívókártya-behívószám és/vagy PIN-kód van tárolva, akkor nyomja meg a [^] (szünet) gombot, hogy a szám vagy a PIN-kód után szükség szerint szünetet iktathasson be (17. oldal).

Gyorshívás

Telefonálás a telefonszolgáltató behívószámán keresztül

A különböző telefonszolgáltatók különböző díjakat számítanak fel különböző területekre. Ha a telefonszolgáltatók által nyújtott behívószámot előre elmenti a telefonkönyvben, akkor telefonálás közben pénzt takaríthat meg a megfelelő behívószám kiválasztásával.

Fontos:

Ahhoz, hogy használni tudja egy telefonszolgáltató behívószámát, adott esetben először regisztrálnia kell az adott telefonszolgáltatónál.

Keresse ki az adott szolgáltató behívószámát a telefonkönyvben (22. oldal).

Nyomja meg a gombot a megfelelő telefonszolgáltató behívószámának kiválasztásához.

A szám kiválasztása után nyomja meg a [☐] gombot. > ↑: "Telefonbuch" (Telefonkönyv)

> [OK] > ↑: Válassza ki a kívánt bejegyzést. ●
Válassza ki a kívánt üzemmódot
a kapcsolt automatikus bontása előtt.

Nyomja meg a gombot (jobboldali menügomb) a megfelelő bejegyzés kiválasztásához.



Gyorshívás

Minden hívógombhoz (1 - 9)
a kézibeszélőn hozzárendelhet egy telefonszámot.



Telefonkönyv

További telefonszámok hozzárendelése a gyorshívógombokhoz

A telefonszám megadásával:

- 1 Tartsa a kiválasztott gyorshívás-gombot (1 - 9) lenyomva. > 
↓: "Manuel1" (mauális) > [OK]
Adja meg a nevet (max. 16 karakter). > [OK]
Adja meg a telefonszámot (max. 24 számjegy). > [OK] 2-szer > 



A telefonkönyvből:

- 1 Tartsa a kiválasztott gyorshívás-gombot (1 - 9) lenyomva. > 
↓: "Tel.-buch" (Telefonkönyv) > [OK]
↓: Válassza ki a kívánt bejegyzést.
[OK] > 



Megjegyzés:

Ha olyan telefonkönyv-bejegyzést szerkeszt, amelyhez gyorshívó-gomb van hozzárendelve, akkor a módosított bejegyzés nem kerül át a gyorshívó-gombra.


Bejegyzés szerkesztése

- 1 Tartsa lenyomva a kiválasztott gyorshívó gombot (1 - 9). 
↓: "Eingeben" (Bevitel) > [OK]
Írja át igény szerint a nevet.
[OK]
Írja át igény szerint a telefonszámot. > [OK] 2-szer > 

Egy bejegyzés törlése

- 1 Tartsa lenyomva a kiválasztott gyorshívó gombot (1 - 9). > 
↓: "Löschen" (Törlés) > [OK]
↓: "Ja" (Igen) > [OK] > 

Bejegyzés megtekintése/hívás kezdeményezése

- 1 Tartsa lenyomva a kiválasztott gyorshívó gombot (1 - 9).
Nyomja meg a híváshoz a  gombot.

Menülista

A funkciók kétféleképpen érhetők el.

A kijelző-menü görgetésével

1 [☐]

2 Nyomja meg a [V], [^], [>] vagy a [<] gombot a megfelelő főmenü kiválasztásához. > [OK] **3** Nyomja meg a [V] vagy a [^] gombot a megfelelő bejegyzés kapcsolódó almenüből történő kiválasztásához. > [OK]

4 Nyomja meg a [V] vagy a [^] gombot a kívánt beállítás kiválasztásához. > [OK]


Közvetlen beviteli kóddal

1 [☐] > Üsse be a megfelelő kódot. **Példa:**


Nyomja meg a [☐]#101 gombokat.

Válassza ki a kívánt beállítást > [OK]

Megjegyzés:

A folyamat befejezéséhez nyomja meg a  gombot.


Az alábbi táblázatban az alapértelmezett beállításokat < > ikonok jelölik.

Az alábbi táblázatban a hivatkozott oldalszámot  jelöli.

A kijelző-menük és az almenük sorrendje a modelltől függően eltérő lehet.

A kijelző-menü szerkezet és a közvetlen kódbevitel táblázata

"AB-System" (Üzenetrögzítő-
rendszer) *1

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód	
Neue Nachr. abspielen (Új üzenet lejátszása)	—	—	#323	42
Alle Nachr. abspielen (Összes üzenet lejátszása)	—	—	#324	42
Alle Nachr. löschen (Összes üzenet törlése) *2	—	—	#325	 42
Begrüßung (Üdvözlés)	Ansage aufzeich. (Üdvözlőszöveg felvétele) *2	—	#302	40
	Ansage wiedergeben (Üdvözlőszöveg lejátszása)	—	#303	41
	Standard (Alapértelmezés) *2 (A készülék visszaállítása az előre felvett üdvözlőszöveg lejátszására)	—	#304	41

25

A programozás menete

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód	
Hinweiston neue Nachr. (Üzenetjelző hang)	Ausgehender Anruf (Kimenő hívás)	Ein (Be)	#338	43
	— Ein/Aus (Be/ki)	<Aus (Ki)>		
	Ausgehender Anruf (Kimenő hívás)	—		
	— Benachrichtigung (Értesítés)			
Hinweiston Basis (Bázisáll. jelzőhang)	Ausgehender Anruf (Kimenő hívás)	Aktivieren (Bekapcsolás)	#339	42
	— Fernabfrage (Távoli lekérdezés)	<Deaktivieren (Kikapcsolás)>		
Einstellungen (Beállítások)	Anzahl Ruftöne (Csengetések száma) *2	2-7 hívógombok <6 Rufzahl> (6 csengés) Automatisch (Automatikus)	#211	45
	Aufnahmezeit (Felvételi idő) *2	1 Minute <3 Minuten> Nur Begrüß. (Csak üdv.) *3	#305	46
	Fernabfrage (Távoli lekérdezés) *2	—	#306	44
	Mithören (Üzenetek meghallgatása rögzítéssel egyidejűleg)	<Ein> (Be) Aus (Ki)	#310	45
AB Ein (Üzenetrőgzítő be) *2	—	—	#327	40
AB Aus (Üzenetrőgzítő ki) *2	—	—	#328	40

“Zeiteinstell.

Főmenü: (Időbeállítás)”

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód	
Datum/Uhr eingeben (Dátum/óra megadása) *2	—	—	#101	15
Wecker (Ébreszté	Alarm1-3 (Riasztás 1-3)	Einmalig (Egyszer)	#720	31

s) ⊕		Täglich (Naponta) Wöchentlich (Hetente) <Aus> (Ki)		☞
Zeitanpass. (Idő igazítása) *2, *4	—	<Anrufer ID> (Hívóazonosító) manuell (manuális)	#226	—

Főmenü: ☎ "Internruf" (Belső hívás)

Üzem	Kód	
Rufen des gewünschten Geräts (Kiválasztott készülék hívása).	#274	☞ 20

A programozás menete

Főmenü: "Einstellungen" (Beállítások)

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód		
Ruftoneinstellungen (Csengetés beállítások)	Ruflautstärke (Csengés hangereje)	Aus (Ki)-6 <6>	#160	—	
	— Mobilteil (Kézibeszélő)				
	Ruflautstärke (Csengés hangereje)	Aus (Ki)-6 <3>	#G160	—	
	— Basis (Bázisállomás) *1, *2				
	Klingelton (Csengőhang) *5 (Kézibeszélő)	<Klingelton 1 (Csengőhang 1)>	#161	—	
	Nicht-Stören Modus (Ne zavarjanak mód)	Ein (Be)	#238	32	
	— Ein/Aus (Be/Ki) <Aus (Ki)>				
	Nicht-Stören Modus (Ne zavarjanak mód)	<23:00/6:00>	#237	32	
	— Start/Ende (Kezdés/Befejezés)				
	Nicht-Stören Modus (Ne zavarjanak mód)	30 sek	#239	32	
— Rufverzöger. (Híváskésleltetés)					
		<60 Sek> 90 Sek 120 Sek Kein Rufsign. (Nincs csengetés)			
Nicht-Stören Modus (Ne zavarjanak mód)	Kategorie 1-9 (1-9 kategória)	#241	32		
— Kategorie auswählen (Kat. kiválasztása)					
Erster Klingelton (Első csengetés) *2, *6		<Ein (Be)> Aus (Ki)	#173	—	
Datum/Uhr eingeben					
Zeiteinstell. (Idő beállítása)	(Datum/óra megadása) *2	—	#101	15	
	Wecker (Ébresztés)	Einmalig (Egyszer)	#720	31	
	— Alarm1-3 (Riasztás 1-3)				
			Täglich (Naponta) Wöchentlich (Hetente)		
	<Aus> (Ki)				
Zeitanpass. (Idő igazítása) *2, *4		<Anrufer ID (Hívóazonosító	#226	—	

)>
manuell
(manuális)

Sprechende Anruferkenn. (Hangos hívóazonosítás)	Mobilteil (Kézibeszélő)	<Be>	#162	38
	Aus (Ki)			
	Basis (Bázisállomás) ^{*1} ^{*2}	<Ein (Be)>	#G162	38
		Aus (Ki)		

A programozás menete

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód		
Schlüssel-finder (Kulcskereső) ^{*7} Setup — 1: Neues Gerät hinzufügen (für Finder1) (Új készülék hozzáadása az 1-es kulcskeresőhöz) ⁸ — 2: Neues Gerät hinzufügen (für Finder2) (Új készülék hozzáadása a 2-es kulcskeresőhöz) — 3: Neues Gerät hinzufügen (für Finder3) (Új készülék hozzáadása, 3-as kulcskeresőhöz) — 4: Neues Gerät hinzufügen (für Finder4) (Új készülék hozzáadása a 4-es kulcskeresőhöz)	Name ändern (Név módosítása) ^{*2}	Finder1 (1-es kulcskereső)	#6561	—	
		Finder2 (2-es kulcskereső) ^{*9}	#6562 ^{*10}		
		Finder3 (3-as kulcskereső) ^{*9}	#6563 ^{*10}		
		Finder4 (4-es kulcskereső) ^{*9}	#6564 ^{*10}		
	Anmelden (Regisztrálás)	—	—	#6571	—
			—	#6572 ^{*10}	
			—	#6573 ^{*10}	
			—	#6574	
	Regisztráció löschen (törlés)	—	—	#6581	—
			—	#6582 ¹⁰	
—			#6583 ^{*10}		
—			#6584 ^{*10}		
Störende Anruf. (Zavaró hívás) sperr. (Letiltás) ^{*2}	Einzelne Nummer (Egy szám)	—	#217	32	
	Nummernkreise (Számartományok)	—			
	Unterdrückte Nr. (Privát hívó)	Ein (Be) <Ki>	#240	33	
Kurzwahl (Gyorshívás)	—	—	#261	23	
Handy- Finder (Mobiltelefon- kereső) ^{*1}	—	—	#248	20	
ECO Modus (ECO-üzemmód) ^{*2, *11}	—	<Aus> (Ki) ECO ECO Plus	#725	16	
Verschlüsselung (Titkosítás) ^{*2, *11}	—	<Standard (Alapértelmezés)> Hoch (Magas)	#729	36	
Ansage aufzeich. (Üdvözlőszöveg felvétele) ^{*1, *2}	—	—	#302	40	

Anzeige-Einstellungen (Kijelző beállítások)	Beleuchtung LCD & Tasten (Kijelző és gombok megvilágítása)	<Ein> (Be) Aus (Ki)	#276	—
	Kontrast (Kontraszt) (Display-Kontrast) Kijelző kontrasztja	Stufe 1-4 (1-4 fokozat) <2>	#145	—
	Mobilteil Name (Kézibeszélő neve)	—	#104	35
	Name anzeig. (Név kijelzése)	Ein (Be) <Ki>	#105	35
Smart-Taste (Smart-gomb)	—	—	#278	16
Auto Internruf (Automatikus belső hívás)	—	Ein (Be) <Aus (Ki)>	#273	20
Tastentöne (Billentyűhangok)	—	<Be> Aus (Ki)	#165	—
Wahlkontrolle (Híváskorlátozás) *2	—	—	#256	36

A programozás menete

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód	
Automat. Gespräch (Automat. beszélgetés) *12	—	Ein (Be) <Aus> (Ki)	#200	17
Netz-Einstellungen (Hálózati beállítások)	Rückfrage (Hurokmegszakítás/új hívás) *2, *13	90 0 mSek 70 0 mSek 60 0 mSek 40 0 mSek 30 0 mSek 25 0 mSek <200 mSek> 16 0 mSek 11 0 mSek 10 0 mSek 90 mSek 80 mSek	#121	18
Privat-Modus (Privát mód) *2, *14	—	Ein (Be) <Aus> (Ki)	#194	—
Basiseinh. PIN (Bázisállomás PIN) *2	—	0000,	#132	36
Repeater Modus (Átjátszó üzemmód) *2	—	Ein (Be) <Aus> (Ki)	#138	37
Anmelden (Regisztráció)	Mobilteil anmelden (Kézibeszélő reg.)	—	#130	37
	Registrierung (Regisztráció) löschen (Törlés) *3	—	#131	37
Sprache (Nyelv)	Display (Kijelző)	<Deutsch (Német)>	#110	15

"Babyphone"
(Babaórázó)

Főmenü:

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód	
Ein/Aus (Be/ki)	—	Ein (Be)	#268	34



		e) <Ki>		
Empfindlichkeit (Érzékenység)	—	Niedrig (Alacsony) <Mittel> (Közepes) Hoch (Magas)	#269	35

"Schlüssel-
finder" (Kulcs-
kereső) *7

Főmenü:


1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód	
Suche (Keresés)	—	—	#655	—
Batterie prüfen (Akkü ell.)	—	—		


"Anruferliste"
(Híváslista) *15

Főmenü:

Jelentés	Kód	
A híváslista megjelenítése	#213	39

A programozás menete

Főmenü:  "Ruftoneinstellungen" Csengőhangbeállítások *16, *17

1-es almenü	2-es almenü	Beállítások	Kód	
Ruflautstärke (Csengés hangereje)	—	Aus (Ki)-6 <6>	#160	—
Klingelton (Csengőhang) *5 (Kézibeszélő)	—	<Klingelton 1 (Csengőh.1)>	#161	—
Nicht-Stören Modus (Ne zavarjanak mód)	Ein/Aus (Be/ki)	Ein (Be) <Aus> (Ki)	#238	 32
	Start/Ende (Kezdés/Befejezés)	<23:00/6:00>	#237	32
	Rufverzöger. (Hívás késleltetése)	30 Sek <60 Sek> 90 Sek 120 Sek Kein Rufsign. (Nincs csengetés)	#239	32
	Kategorie auswählen (Kat. kiválasztása)	1-9 kategória	#241	32
Erster Klingelton (Első csengetés) *2, *6	—	<Ein> (Be) Aus (Ki)	#173	—

*1 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

*2 Ha beprogramozza ezeket a beállításokat a kézibeszélők egyikén, akkor ugyanazt a bejegyzést a másik kézibeszélőn már nem kell programoznia.

*3 A kijelző-menü görgetésekor ez a menü nem jelenik meg. Csak közvetlen kódbevitellel áll rendelkezésre.

*4 Ezzel a funkcióval a készülék minden olyan hívófél-adat átvitelekor, amely dátumot és időt tartalmaz, rögzíti a dátumot és az időt.

Ennek a funkciónak az aktiválásához válassza ki az "Anrufer ID" (Hívóazonosító) lehetőséget. A funkció deaktiválásához válassza a "manuell" (manuális) lehetőséget. (Csak a hívófél-azonosítás szolgáltatás (CLIP) előfizetői számára. Ennek a funkciónak a használatához először be kell állítania a dátumot és az időt (15. oldal).

*5 A készülékben előre beállított dallamok felhasználását ("Klingelton 3" - "Klingelton 40" (3-40 csengőhang) a © 2012 Copyrights Vision Inc. engedélyezte.

*6 Ha azt szeretné, hogy a csengőhang csak a hívószám kijelzés után szólaljon meg, akkor állítsa be ennél a funkciónál az "Aus" (Ki) opciót. (Csak a hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatás előfizetői számára)

Az első csengést csak akkor kapcsolhatja ki, ha a készülék alapértelmezés szerint legalább 2-szer csenget, ami a szolgáltatótól/telefontársaságtól függ.

*7 Ez a beállítás a (KX-TGA20EX) kulcskeresővel együtt használva áll rendelkezésre. További részletek a kulcskeresővel kapcsolatban a telepítési útmutatóban található.

*8 A kulcskereső funkcióval rendelkező modelleknél a kijelzőn "1:Finder1" (1-es kulcskereső) kiírás jelenik meg.

*9 Ha 2 vagy több kulcskeresőt regisztrál.

*10 Ha 2 vagy több kulcskeresővel rendelkezik.

*11 Ez a menü nem jelenik meg, ha a átjátszó üzemmód "Ein" (Be) opcióra van állítva.

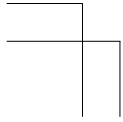
*12 Kapcsolja ki ezt a funkciót, ha a hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatásra regisztrálva van, és a hívás fogadása előtt ellenőrizni szeretné a hívófél-adatokat a kézibeszélő felemelése után.

*13 A hurokmegszakítás/új hívás ideje az Ön telefonközpontjától, illetve a helyi alközponttól függ. Szükség esetén forduljon szakkereskedőjéhez vagy az alközpontjának telepítőjéhez.

*14 Ennek a funkciónak az aktiválása megakadályozza, hogy más felhasználók bekapcsolódjanak a külső partnerekkel folytatott beszélgetéseibe.

*15 KX-TGE220-as sorozat: Ez a menüikon akkor jelenik meg, ha a kulcskereső nincs regisztrálva.

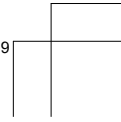
30



TGE2xxG_(de-de)_0307_ver.030.pdf 30



2014/03/07 14:06:49



*16 KX-TGE210-es sorozat: 3. oldal

*17 KX-TGE210-es sorozat: Ez a menüikon akkor jelenik meg, amikor a kulcskereső nincs regisztrálva.

Ébresztés

Az ébresztés a beállított időben 1 percen keresztül szól, és 5 perces intervallumokban 5 alkalommal ismétlődik (szundi funkció). Ezen kívül a riasztáshoz szöveges emlékeztető is megjeleníthető. Minden kézibeszélőn 3 különböző ébresztés állítható be. Minden riasztáshoz 3 különböző riasztási opció közül választhat (egyszeri, ismétlés naponta vagy adott napokon).

Fontos:

Győződjön meg róla, hogy a készüléken helyesen van beállítva a dátum és az idő (15. oldal).

[☰]#720

Válasszon ki egy riasztást az 1 - 3 gomb megnyomásával. > [OK]

↑↓: Válassza ki a riasztási opciót. > [OK]

"Aus" (Ki)

Kikapcsolja a riasztást. Folytatás a 9. lépéssel.

"Einmalig" (Egyszer)

A riasztás a beállított időben egyszer szól meg.

"Täglich (Naponta)"

A riasztás naponta egyszer szól meg a beállított időben. Folytatás a 5. lépéssel.

"Wöchentlich (Hetente)"

A riasztás hetente a beállított időpontokban szól meg.

Folytassa a beállítást a 3. lépésben kiválasztott opciónak megfelelően.

Einmalig (Egyszer):

Adja meg a kívánt napot és hónapot.
> [OK]

Wiederholungstage (Napok ismétlése):

↑↓: Válassza ki a hét megfelelő napját, és nyomja meg a [✓] gombot. > [OK]

Adja meg az időt. > [OK]

Adjon meg egy szöveges emlékeztetőt (max. 10 karakter). > [OK]

↑↓: Válassza ki a kívánt riasztási hangjelzést. > [OK]

- Javasoljuk, hogy a külső hívásoktól eltérő csengőhangot válasszon.

↑↓: Válassza ki a kívánt szundi-beállítást. > [OK]

[OK] > [☰]

Megjegyzés:

A [☰] gomb megnyomásával a riasztást teljesen kikapcsolhatja. Ha a kézibeszélő használatban van, akkor a riasztás csak akkor szól meg, miután a kézibeszélő visszaváltott készenléti üzemmódra.

Nyomjon meg egy hívógombot, a [NR] vagy a [☰] gombot a szundi funkció aktivált állapotban tartása mellett a riasztás kikapcsolásához. Ha külső hívást szeretne kezdeményezni, miközben a szundi funkció aktíválva van, akkor a hívás kezdeményezése előtt kapcsolja ki a szundi funkciót.

Ne zavarjanak mód

A ne zavarjanak mód lehetővé teszi egy olyan időtartomány kiválasztását, ami alatt a kézibeszélő külső hívás esetén nem cseng. Ez a funkció hasznos, ha nem szeretné, hogy zavarják, pl. mert aludni szeretne. A ne zavarjanak üzemmód minden kézibeszélőre beállítható. A telefonkönyvben beállított kategória funkció segítségével (22. oldal) kiválaszthatja a hívóknak azt a kategóriáját, amelyet a ne zavarjanak módban kivételként szeretne kezelni, és amelyek hívása esetén a kézibeszélő cseng (csak hívófél-azonosítás (CLIP) előfizetők számára).

Fontos:

Győződjön meg róla, hogy a készüléken helyesen van beállítva a dátum és az idő (15. oldal).


A programozás menete

Javasoljuk, hogy a ne zavarjanak üzemmód kiegészítéseként kapcsolja ki a bázisállomás csengését (27. oldal). (KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal)
Ha bekapcsolta az ébresztőt, akkor az bekapcsolt ne zavarjanak módban is megszólal.


A ne zavarjanak mód be-/kikapcsolása

[☎]#238

↑↓: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK]

- Ha az **„Aus”** (Ki) opciót választja, akkor a befejezéshez nyomja meg a  gombot.

Adja meg azt az időpontot, amikor szeretné, hogy a funkció kezdődjön. > [OK]

Adja meg azt az időpontot, amikor szeretné, hogy a funkció befejeződjön. > [OK] > 

A kezdési és befejezési idő módosítása

[☎]#237

Folytassa a 32. oldalon található "Ne zavarjanak mód be-/kikapcsolása" rész 3. lépésével.

A csengési késleltetés beállítása

Ebben a beállításban a kézbesítő meghatározott várakozási idő után a ne zavarjanak módban is cseng. Miután letelt a kiválasztott időtartam, a kézbesítő cseng. Ha a **„Kein Rufsign.”** (Nincs csengetés) lehetőséget választja ki, akkor a kézbesítő soha nem cseng a ne zavarjanak módban.

[☎]#239

↑↓: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK] >



Megjegyzés:

Ha az üzenetrögzítő fogadja a hívást, akkor ez a funkció nem működik. (KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal)


A ne zavarjanak mód alól kivételt

képező kategóriák kiválasztása

[☎]#241

Válassza ki a megfelelő kategóriákat, az 1-9 gombok lenyomásával.

- **“✓”** ikon látható a kiválasztott kategóriák száma mellett.
- A kiválasztott kategória törléséhez nyomja meg még egyszer ugyanazt a gyors hívó gombot. A **“✓”** ikon eltűnik.

[OK] > 

Zavaró hívások blokkolása

Ez a funkció elutasítja a nemkívánatos hívásokat (csak a hívófél-azonosítás szolgáltatás (CLIP) előfizetői számára. Az alábbi elemek állnak rendelkezésre a telefonszámok blokkolt számok listába mentéséhez (max. 50).

- **„Einzelne Nummer”** (Egy szám): A készülék az adott telefonszámról indított hívást elutasítja.
- **„Nummernkreise”** (Számterományok): A készülék elutasítja azokat a hívásokat, amelyek a blokkolt számok listájában megadott számsorral kezdődnek, pl. díjmentes telefonszámokról, vagy adott körzetszámokról érkező hívásokat.

Azt is beállíthatja, hogy a hívószám-kijelzés letiltó hívók telefonszáma elutasításra kerüljön. Hívás esetén nincs akusztikus hívásjelzés, és a hívó fél azonosításra kerül. Ha a hívó telefonszáma megegyezik a blokkolt hívások listájának egy bejegyzésével, akkor a hívó fél nem hall kicsengetést, és a hívás elutasításra kerül.

Fontos:

Az elutasított hívások a híváslistában naplózásra kerülnek.

Nemkívánt telefonszámok mentése

Egy telefonszám mentése

Fontos:

Telefonszámok tiltólistába mentéséhez meg kell adni a körzetszámot.

- **A kimenő híváslistából:**



A programozás menete

↓: Válassza ki a bejegyzést, amelyik a letiltandó telefonszámot tartalmazza. > [OK]

↑: "Anr.-ID speich." (Hívófél azonosító mentése) > [OK]

↓: "Störende Anruf. sperr." (Zavaró hívások tiltása) > [OK]

↑: "Ja" (Igen) > [OK] >



☐ Telefonszámok

megadásával: 1 [OK]#217

↓: "Einzelne Nummer" (Egy szám) > [OK]

3 [OK] > ↑: "Hinzufügen" (Hozzáadás) > [OK]

Adja meg a telefonszámot (maximum 24 számjeggyel).

- Ha törölni szeretne egy karaktert, akkor nyomja meg a [V] gombot.

[OK] > [OK]

Számtartomány mentése

[OK]#217

↑: "Nummernkreise" (Számterületek) > [OK]

[OK] > ↑: "Hinzufügen" (Hozzáadás) > [OK]

Adja meg a kiválasztott számot (2-8 számjeggyel).

- Ha törölni szeretne egy karaktert, akkor nyomja meg a [V] gombot.

[OK] > [OK]

Letiltott hívószám kijelzéssel hívók

hívásainak letiltása

Elutasíthatja az olyan hívásokat, amelyeknél a hívó telefonszámát nem kapja meg, pl. babaórák esetén.

[OK]#240

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK]



A letiltott telefonszámok

megjelenítése/szerkesztése/törlése

ése

[OK]#217

↑: "Einzelne Nummer" (Egy

szám) vagy "Nummernkreise"

(Számterületek) > [OK]

↓: Válassza ki a kívánt bejegyzést. ● Kilépéshez nyomja meg a [OK] gombot.

Szám szerkesztése:

[OK] > Írja át a számot. > [OK] > [OK]

Szám törlése:

X > ↑: "Ja" (Igen) > [OK] > [OK]

Megjegyzés:

Nyomja meg a szerkesztési folyamat közben a hozzáadáshoz a kívánt hívógombot vagy a törléshez a [V] gombot.

Az összes letiltott

telefonszám törlése

[OK]#217

↑: "Einzelne Nummer" (Egy

szám) vagy "Nummernkreise"

(Számterületek) > [OK]

[OK] > ↑: "Alle löschen" (Összes törlése) > [OK]

4 ↓: "Ja" (Igen) > [OK]

5 ↓: "Ja" (Igen) > [OK] > [OK]

Babaórák funkció

Ennek a funkciónak a segítségével be lehallgathat egy másik szobába, ahol van egy kézbesítő, így a ház vagy a lakás különböző helyeiről felügyelheti ezt a szobát. A (például a gyerekszobában elhelyezett) felügyelt kézbesítő hang hatására automatikusan felhívja a felügyeletet ellátó kézbesítőt vagy egy elmentett telefonszámot.

Fontos:

A babaórák-folyamatot le kell tesztelni annak biztosítására, hogy helyesen állította be a babaórák-funkciót. Ellenőrizze pl. az érzékenységet. Ellenőrizze a kapcsolatot, ha a babaórák külső telefonszámra irányítja át. Ez a funkció nem helyettesíti az orvosi felügyeletet vagy a gondozó által nyújtott felügyeletet. A gondozó felelőssége,

A programozás menete

hogy a lehetséges helyzetek kezelése érdekében a közelben maradjon.

Megjegyzés:

Ha a készülék alközpontra csatlakozik, akkor a babaőrző funkció nem állítható be.

Felügyelet üzemmódban az akku működési ideje a szokásosnál gyorsabban csökken. Javasoljuk, hogy a felügyelt kézibeszélőt hagyja a bázisállomáson vagy a töltőkészüléken.

A felügyelt kézibeszélő felügyelet üzemmódban nem cseng.

KX-TGE220-as sorozat (3. oldal): Ha azonban a felügyelt kézibeszélő a bázisállomáson van, akkor a bázisállomás csengőhangja szól. Kapcsolja ki a bázisállomás csengőhangját, ha nem szeretné, hogy a csengőhang megszólaljon (27. oldal).

A babaőrző beállítása

Végezze el a felügyelt kézibeszélő beállítási folyamatát (a például gyerekszobában lévő kézibeszélő).

Kézibeszélővel folytatott felügyelet

A belső babaőrző-funkció csak a kézibeszélők között lehetséges.

[**☎**]#268

↑: "Ein" (Be) > [OK]

↓: Válassza ki a kézibeszélő számát, amelyet a felügyelet ellátásához használni szeretne. >

[OK] ● "Babyphone" (babaőrző) kijelzés jelenik meg.

- Kijelzésre kerül a regisztrált kézibeszélő neve/száma.

Megjegyzés:

Ha aktiválva van ez a funkció, akkor a felügyelt kézibeszélő belső beszélgetésen keresztül hallható.

Külső telefonszámmal ellátott felügyelet

A telefonkönyvből: 1

[**☎**]#268

2 ↑: "Ein" (Be) > [OK]

↓: Válassza az "Extern" (Külső) lehetőséget, ha a felügyelethez külső telefonszámot szeretne használni. a

[**☎**] > [**☎**]

↓: "Telefonbuch" (Telefonkönyv) > [OK]

↓: Válassza ki a bejegyzést a telefonkönyvből. > [OK]

- "Babyphone" (Babaőrző) kijelzés látható.

Megjegyzés:

Ha átszerkeszt egy telefonbejegyzést, amelyhez felügyeleti funkció van hozzárendelve, akkor az átszerkesztett bejegyzés nem kerül átvitelre a felügyelethez.

A telefonszám megadásával:

1 [**☎**]#268

2 ↓: "Ein" (Be) > [OK]

3 ↓: Válassza ki az "Extern" (Külső hívás) lehetőséget, ha a felügyeletet külső telefonszámról szeretné folytatni. >

[**☎**] > [**☎**]

4 ↓: "manuell" (manuális) > [OK]

5 Adja meg a nevet. > [OK]

6 Adja meg a számot. > [OK] 2-szer

R "Babyphone" (Babaőrző) kijelzés látható.

Megjegyzés:

A regisztrált név/szám kijelzésre kerül.

A babaőrző funkció kikapcsolása

A felügyelt kézibeszélő nem használható mindaddig, amíg a babaőrző beállítása "Ein" (be).

Nyomja meg a [**☎**] gombot a felügyelt kézibeszélőn.



↓: "Ein/Aus" (Be/Ki) > [OK]

↓: "Aus" (Ki) > [OK] > [**☎**]





A felügyeletet ellátó, külső szám szerkesztése

Nyomja meg a [**☎**] gombot a felügyelt kézibeszélőn.

↓: "Ein/Aus" (Be/Ki) > [OK]

- ↑: "Ein" (be) > [OK]
 ↓: Adjon meg külső vonalat. > 
5  > ↑: "Eingeben" (Bevitel) > [OK]
 Írja át igény szerint a nevet. > [OK]
 Írja át igény szerint a telefonszámot. > [OK] 2-szer



A felügyeletet ellátó, külső szám törlése

- Nyomja meg a  gombot a felügyelt kézibeszélőn.
 ↓: "Ein/Aus" (Be/ki) > [OK]
3 ↓: "Ein" (Be) > [OK]
4 ↓: Adjon meg külső vonalat. > 
5  > ↓: "Löschen" (Törlés) > [OK]
6 ↓: "Ja" (Igen) > [OK] > 



A babaőrző érzékenysége

A babaőrző érzékenysége beállítható. A babaőrzőt működésbe hozó hangerősség szintjének beállításához csökkenteni vagy növelni kell az érzékenységet.



Ez a funkció felügyeleti hívás alatt nem állítható be.

- 1** Nyomja meg a  gombot a felügyelt kézibeszélőn.
 ↓: "Empfindlichkeit" (Érzékenység) > [OK]
 ↓: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK] > 

Hívás fogadása a babaőrzőtől

Felügyelet kézibeszélővel: Nyomja meg a  gombot a hívások fogadásához.
 Ha szeretne válaszolni a felügyeletet ellátó kézibeszélőről, akkor nyomja meg a  gombot. ● A felügyeletet ellátó kézibeszélő automatikusan fogadja a hívásokat, ha az automatikus belső-beszélgetés funkció "Ein" (be) opcióra van állítva (20. oldal).

Megjegyzés:

Ha külső hívást fogad, miközben a felügyelt kézibeszélővel kommunikál, két hangot hall. A hívásfogadáshoz nyomja meg a  és utána a  gombot.

Felügyelet külső telefonszámmal:



Hívás fogadásához kövesse a telefonja használati útmutatójában leírtakat. Ha a felügyeletet ellátó kézibeszélőről szeretne válaszolni, akkor használja a tone üzemmódú tárcsázást, és nyomja meg #1 gombot.
 A babaőrző funkció kikapcsolásához a #0 gombot kell megnyomni.

Megjegyzés:


- 2 perccel a felügyelt kézibeszélővel folytatott beszélgetés megkezdése után automatikusan kikapcsolódik a felügyelt és felügyeletet ellátó kézibeszélő közötti kommunikáció.

További programozási lehetőségek

A kézibeszélő számának módosítása

A kézibeszélők alapértelmezett neve "Mobilteil 1" - "Mobilteil 6". A kézibeszélő nevét tetszés szerint átállíthatja ("Bob", "Küche" stb.). Ez hasznos olyankor, amikor belső beszélgetéseket folytat a kézibeszélők között. Ahhoz, hogy a kézibeszélő neve készenléti üzemmódban látható legyen, aktiválnia kell a kézibeszélő névének kijelzése funkciót (35. oldal).
#104
 Adja meg a nevet (maximum 10 karakterrel).
 [OK] > 

A kézibeszélő névének kijelzése

Meghatározhatja, hogy a kézibeszélő neve készenléti üzemmódban kijelzésre kerüljön vagy ne. Az alapértelmezett beállítás az "Aus" (ki).
#105

A programozás menete

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK] >



Híváskorlátozás

A kiválasztott kézibeszélőket letilthatja olyan módon, hogy meghatározott számok ne legyenek hívhatók. Minden kézibeszélőhöz 6 letiltott telefonszámot rendelhet hozzá; ezen kívül kiválaszthatja, hogy melyik kézibeszélőn legyen híváskorlátozás. Ha itt körzetszámokat ment el, akkor megakadályozhatja, hogy azokon a kézibeszélőkön, amelyek a híváskorlátozást beállította, ezekhez a körzetekhez tartozó telefonszámot lehessen felhívni.

[☎]#256

Adja meg a bázisállomás PIN-kódját (alapértelmezett érték: "0000").

- Ha elfelejtette a PIN-kódot, akkor olvassa el az 51. oldalt.

Az 1 - 6 hívógomb megnyomásával válassza ki a kézibeszélőket, amelyen a híváskorlátozást szeretné beállítani.

- A bázisállomáson regisztrált minden kézibeszélő kijelzésre kerül.
- "✓" ikon látható a kiválasztott kézibeszélő-szám mellett.
- Egy kiválasztott kézibeszélő törléséhez nyomja meg még egyszer ugyanezt a gyors hívó gombot. "✓" ikon eltűnik.

[OK]

Válasszon ki egy memóriahelyet az 1 - 6 gomb egyikének megnyomásával. > [OK]

Adja meg a telefonszámot vagy a körzetszámot, amelynek hívását korlátozni szeretné (max. 8 számjegy). > [OK] >

Telefonhívások biztonságának növelése

Ha ennél a funkciónál "Hoch" (magas) lehetőséget állít be, akkor ezzel növelni tudja a telefonbeszélgetések biztonságát. A "Hoch" magas

gomb megnyomásakor megjelenik az ikon. Az alapértelmezett beállítás

"Standard".

[☎]#729

36

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK]



Megjegyzés:

Ha az átjátszó üzemmódot "Ein" (Be) állásra állítja, akkor (37. oldal):

- a biztonság beállítása: "Standard" és kerül kijelzésre.
- "Verschlüsselung" (Titkosítás) kijelzés nem jelenik meg a kijelzőmenüben (28. oldal).

Ha a megerősített biztonság aktiválva van, akkor a beszélgetés közben a hang megszakad.

A bázisállomás PIN-kódjának módosítása

Fontos:

Ha megváltoztatja a PIN-kódot (személyes azonosítószám), akkor az új PIN-kódot jegyezze fel. A készülék nem jelzi ki a PIN-kódot. Ha elfelejtette a PIN-kódot, akkor olvassa el az 51. oldalt.

[☎]#132

Adja meg a bázisállomás aktuális 4-jegyű PIN-kódját (alapértelmezett érték: "0000").

Adja meg a bázisállomás új, 4-jegyű kódját. > [OK]

↑: "Ja" (Igen) > [OK] >

Készülékek regisztrálása

További készülékek használata


További kézibeszélők

Egy bázisállomásra max. 6 kézibeszélő regisztrálható.

Fontos:

A további kézibeszélők javasolt típusa a 4. oldalon található. Más kézibeszélő használata esetén előfordulhat, hogy néhány funkció nem áll rendelkezésre.


Kézipeszelő regisztrálása a bázisállomáson


A készülékkel szállított kézipeszelő és a bázisállomás már regisztrálva van. Ha a kézipeszelő valamilyen oknál fogva nincs a bázisállomáson regisztrálva ( kerül pl. kijelzésre, ha a kézipeszelő a bázisállomás közelében van), akkor a kézipeszelőt újra regisztrálnia kell.

Kézipeszelő:

#130

Bázisállomás:

Tartsa a  gombot kb. 5 másodpercig lenyomva.

- Ha az összes regisztrált kézipeszelő csengeni kezd, nyomja meg még egyszer a  gombot a folyamat befejezéséhez, és ismétlje meg ezt a lépést.

Kézipeszelő:

[OK] > Várja meg, amíg megjelenik a "Basis PIN?" (Bázisállomás PIN-kódja?) kijelzés. > Adja meg a bázisállomás PIN-kódját (Alapértelmezett érték: "0000"). > [OK]

- Ha elfelejtette a PIN-kódot, akkor olvassa el az 51. oldalt.

Regisztrált kézipeszelő törlése


Egy kézipeszelőről törölhető a saját regisztrációja vagy az ugyanahoz a bázisállomáshoz tartozó többi kézipeszelő regisztrációja.

Ezáltal a kézipeszelő befejezi a rádiójelvezérlésű kapcsolatot a rendszerrel.

#131

- A bázisállomásra regisztrált összes kézipeszelő kijelzésre kerül.

↑: Válassza ki a törölni kívánt kézipeszelőt.
> [OK]

↑: "Ja" (Igen) > [OK] > 

A bázisállomás hatótávolságának növelése

DECT-átjátszó segítségével növelheti bázisállomásának hatótávolságát. Kizárólag a 4. oldalon megadott DECT-átjátszót használja a Panasonic-tól. Panasonic-márkakereskedője részletesebb információkat tud nyújtani ezzel kapcsolatban.

Fontos:

Mielőtt regisztrálni tudná az átjátszót a bázisállomásra, aktiválnia kell az átjátszó üzemmódot.

Egyszerre ne használjon egynél több átjátszót.

Az átjátszó-üzemmód beállítása

#138

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. >

[OK] > 


A DECT-átjátszó (KX-A405)

regisztrálása a bázisállomáson



Megjegyzés:

Használjon olyan átjátszót, amelyik még nincs másik készülékhez regisztrálva. Ha az átjátszó másik készülékre van regisztrálva, akkor előbb a DECT-átjátszó telepítési útmutatójában leírtaknak megfelelően törölnie kell a regisztrációt.


1 Bázisállomás:

Tartsa a  gombot kb. 5 másodpercig lenyomva.

DECT átjátszó:

Csatlakoztassa a hálózati adaptert, és várja meg, amíg a  és  kijelzés zöld fényvel világít.

Bázisállomás:

A regisztrálás üzemmód elhagyásához nyomja meg a  gombot.

Hívófél-azonosítás (CLIP)

A hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatás használata

Fontos:

Ez a készülék kompatibilis a hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatással. A hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatás használatához meg kell rendelnie a szolgáltatást. A részletek után a szolgáltatójánál/telefontársaságánál érdeklődhet.

A hívófél-azonosítás (CLIP) funkciói

Külső hívás beérkezése esetén kijelzés kerülnek a hívó adatai. A bejövő híváslistában a legújabbtól a legrégebbi hívásig az utolsó 50 hívás adatai tárolódnak.


Ha a hívó adatai nem állnak rendelkezésre, akkor az alábbi üzenetek egyike jelenik meg:


- "Dienst ni.vorh." / "Dienst nicht vorh." (Nincs szám) *1: Olyan területről érkezik hívás, ahol a hívófél-azonosítás (CLIP) nem támogatott szolgáltatás.
- "Nr. unterdr." / "Nummer unterdr. (Privát hívó)" *1: A hívó kérésére nem kerülnek közlésre a hívó adatai.


Ha a készülék alközpontra csatlakozik, akkor a hívóadatok fogadása adott esetben nem megfelelő. Vegye fel a kapcsolatot a szakterekedővel vagy az alközpontjának telepítőjével.

*1 A híváslistában kerül kijelzése.


Nem fogadott hívások


Ha a bejövő hívás fogadása elmarad, akkor a készülék ezt a hívást nem fogadott hívásként kezeli, és  kijelzés jelenik meg. Ebből láthatja, hogy meg kell tekintenie a bejövő híváslistát annak ellenőrzésére, hogy ki hívta Önt a távolléte alatt.

Még akkor is, ha csak egy elmulasztott hívás kerül kijelzésre a bejövő híváslistában (39. oldal), az  ikon ez után már nem látható. Ha

újabb hívás érkezik, akkor az  ikon ismét megjelenik.

Megjegyzés:

Ha a regisztrált kézibeszélők egyikével az alábbi folyamatokat elvégzi, akkor is eltűnik a kijelzőről az  ikon, ha még van olyan nem fogadott hívás, amit nem tekintett meg.:

- A kézibeszélőt visszateszi a bázisállomásra vagy a töltőkészülékbe.
- Megnyomja a  gombot.

A telefonkönyvben tárolt nevek megjelenítése

Ha a hívóra vonatkozó fogadott információk megegyeznek a telefonkönyv egy bejegyzésével, akkor a telefonkönyvben tárolt név a kijelzőn megjelenítésre, és a híváslistában naplózásra kerül.

Hívóra vonatkozó információk felolvasása

Kézibeszélő / bázisállomás *1

*1 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal
Ezzel a funkcióval minden hívásnál felolvastathatja a készülékkel a hívó fél adatait.

Ennek a funkciónak a használatához:

- a hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatást meg kell rendelnie a szolgáltatójánál/telefontársaságnál.
- aktiválni kell ezt a funkciót (27. oldal).
- a telefonkönyvnek tartalmaznia kell az elmentett nevet és telefonszámot (22. oldal).

A telefonkönyvben szereplő nevek felolvasatása

Ha az Ön szolgáltatója/ telefontársasága által fogadott hívófél- adatok megegyeznek a telefonkönyv egy bejegyzésével, akkor a telefonkönyvben tárolt név minden csengőhang után felolvasásra kerül.

Ha az Ön szolgáltatója/ telefontársasága által fogadott hívófél- adatok megegyeznek a telefonkönyv egy bejegyzésével, akkor a telefonkönyvben tárolt név minden csengőhang után felolvasásra kerül.

Megjegyzés:

A nevek kiejtése különböző lehet. Lehetséges, hogy a funkció nem minden nevet ad vissza hibátlanul.

Híváslista

Fontos:

Győződjön meg róla, hogy a készüléken helyesen van beállítva a dátum és az idő (15. oldal).

A híváslista megjelenítése és visszahívás



Nyomja meg a [v] gombot, ha a keresést a legújabb hívásnál szeretné kezdeni, vagy a [^] gombot, ha a keresést a legrégebb hívásnál szeretné kezdeni.

Nyomja meg a gombot a visszahíváshoz. A beszélgetés befejezéséhez nyomja meg az [0] gombot.

Megjegyzés:

Ha az ikon jelenik meg a 2. lépésben, akkor nem jelenik meg az összes információ. A többi információ lekéréséhez, nyomja meg a [>] gombot. Az előző kijelzéshez való visszatéréshez, nyomja meg a [<] gombot. Ha a hívás már kijelzésre és

megválaszolásra került, akkor “√” kijelzés látható.

A Smart-gomb használata

Ha kijelzés jelenik meg, és lassan villog a kijelzés, akkor nem fogadott hívásai vannak. Nyomja meg a [] gombot a 39. oldalon található “Híváslisták megjelenítése és visszahívás” rész 1. lépésében.

A “Nem fogadott hívások” opciót a Smart-gomb beállításához “Ein” (Be) opcióra kell állítani, 16. oldal. Ha a kézibeszélő a bázisállomáson vagy a töltőállomáson van, akkor a kézibeszélőt fel kell emelnie ahhoz, hogy a gomb megnyomása után a híváslista megjelenjen.

Ha a készülékben új üzenetek ^{*1} és nem fogadott hívások vannak tárolva, akkor a készülék lejátszsa az új üzeneteket, és megjeleníti a nem fogadott hívásokat.

*1 KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal

Hívó telefonszámának szerkesztése



↓: Válassza ki a kívánt bejegyzést. >



↓: “Eingeben” (Bevitel) > [OK]

Írja át a számot.

5

A hívásadatok törlése



↓: Válassza ki a kívánt bejegyzést.

3 > ↓: “Ja” (Igen) > [OK] >

Minden hívásadat törlése



[X] > ↓: “Ja” (Összes) > [OK] >

Üzenetrögzítő

Üzenetrögzítő

Az alábbi készülékek esetén áll rendelkezésre:

KX-TGE220-as sorozat (3. oldal)

Az üzenetrögzítő az Ön távollétében fogadni és rögzíteni tudja az Önhöz beérkező hívásokat.

A készüléket úgy is beállíthatja, hogy a készülék lejátssza az üdvözlőszöveget, de ne rögzítse a hívók üzeneteit. Ehhez a

“**Nur Begrüß.**” (Csak üdv.) opciót kell kiválasztani a felvételi idő beállításánál.

(46. oldal).

Fontos:


Győződjön meg róla, hogy a készüléken helyesen van beállítva a dátum és az idő (15. oldal).

Memóriakapacitás (az üdvözlőszöveggel együtt)

A teljes felvételi kapacitás kb. 40 perc. Maximum 64 üzenet vehető fel.

Megjegyzés:

Ha az üzenetrögzítő memória megtelt:

- A kézibeszélő kijelzőjén “**AB** Speich.voll” (Üzenetrögzítő memóriája megtelt) üzenet jelenik meg.
- Ha aktiválva van az üzenetrögzítő, akkor a bázisállomáson lévő üzenetszámláló gyorsan villog.
-  ikon és az új üzenetek száma a kézibeszélőn nem kerülnek kijelzésre, még akkor sem, ha az üzenetrögzítő aktiválva van.
- Ha az előre felvett üdvözlőszöveget használja, akkor a készülék automatikusan átvált egy másik üdvözlőszövegre, amelyben felkéri a hívót arra, hogy későbbi időpontban ismétlje meg a hívását.
- Ha saját üdvözlőszöveget vett fel, akkor továbbra is ugyanaz az üdvözlőszöveg kerül lejátszásra annak ellenére, hogy a készülék a hívó üzeneteit nem rögzíti.

Az üzenetrögzítő aktiválása/deaktiválása

Az üzenetrögzítő alapértelmezés szerint aktiválva van.

Bázisállomás

Nyomja meg a  gombot az üzenetrögzítő aktiválásához/deaktiválásához.

Kézibeszélő

Bekapcsolás:

#327


Kikapcsolás:

#328



Megjegyzés a bázisállomáshoz és a kézibeszélőhöz:

Bekapcsolt üzenetrögzítő mellett:

- A bázisállomás üzenetszámlálója az üzenetek együttes számát mutatja (régi és új üzenetek összesen).
-  ikon látható a kézibeszélőn.

Üdvözlőszöveg

Ha a készülék hívást fogad, akkor a készülék az üdvözlőszöveggel köszönti a hívó felet. Az alábbi választási lehetőségek állnak rendelkezésre:



- az Ön saját üdvözlőszövege
- egy előre felvett üdvözlőszöveg

Az üzenetrögzítő üdvözlőszövegének felvétele

#302

↑: “Ja” (Igen) > [OK]

Tartsa a kézibeszélőt a sípszó után kb. 20 cm távolságra, és tisztán és érthetően beszéljen a mikrofonba (maximum 2 perc és 30 másodperc ideig).

Nyomja meg a  gombot a felvétel befejezéséhez. > 

Előre felvett üdvözlőszöveg használata

A készülék 2, előre felvett üdvözlőszöveggel rendelkezik:

- Ha a saját üdvözlőszövegét törli, vagy nem vesz fel saját üdvözlőszöveget, akkor a készülék bejövő hívásnál egy előre felvett üdvözlőszöveget fog lejátszani, amelyben felkéri a hívó felet, hogy hagyjon üzenetet.
- Ha az üzenet-felvételi idő (46. oldal) **„Nur Begr.“** (Csak üdv.) opcióra van állítva, akkor a hívók üzenetei nem kerülnek rögzítésre, és a készülék egy másik előre felvett üdvözlőszöveget játszik le, amelyben felkéri a hívót arra, hogy ismétlje meg a hívását későbbi időpontban.

A készülék visszaállítása az előre felvett üdvözlőszövegre

Ha az után szeretne egy előre felvett üdvözlőszöveget használni, miután már rögzítette a saját üdvözlőszövegét, akkor először törölnie kell a saját üdvözlőszövegét.

[]#304

2 [OK] >

Az üdvözlőszöveg lejátszása

[]#303

2

Az üzenetek lejátszása

A bázisállomás használata

Ha új üzenetek kerültek rögzítésre, akkor a kijelzőn villog a kijelzés. Nyomja meg a gombot.

A lejátszás közben világít a kijelzés a bázisállomáson.

Ha új üzenetek kerültek rögzítésre, akkor a bázisállomás lejátsza ezeket.

Ha nincsenek új üzenetek, akkor a bázisállomás az összes üzenetet lejátsza.

Az üzenetrögzítő kezelése a lejátszás közben

Gomb	Művelet
[+] vagy [-]	A hangszóró hangerejének beállítása
	Üzenet megismétlése *1
	Üzenet átugrása
	A lejátszás befejezése
	A folyamatban lévő üzenet törlése.

*1 Ha az üzenet lejátszásának megkezdése után 5 másodpercen belül megnyomja ezt a gombot, akkor az előző üzenet kerül lejátszásra.

Üzenet visszatekerése

Tartsa lenyomva a gombot, amíg a készülék az üzenet kívánt részét kezdi lejátszani.

A visszatekerés közben a bázisállomás folyamatos sípoló hangot ad. A visszatekerés sebessége a felvett üzenettől függően változhat.

Az üzenet elején a készülék normál sebességgel játssza le az üzenetet.

Az üzenet gyors előretekerése

Tartsa lenyomva a gombot, amíg a készülék az üzenet kívánt részét kezdi lejátszani.

A gyors előretekerés közben a bázisállomás folyamatos sípoló hangot ad. Az előretekerés sebessége a felvett üzenettől függően változhat.

A következő üzenet akkor is normál sebességgel kerül lejátszásra, ha az üzenet végén lenyomva tartja a gombot.

Az összes üzenet törlése

Nyomja meg 2-szer a gombot, miközben a készülék nincs használatban.

A kézibeszélő használata

Ha a készülék újabb üzeneteket fogadott, akkor az ikon kerül kijelzésre a kézibeszélőn az új üzenetek számával.

Üzenetrögzítő

Új üzenetek lejátszása:
[*6]#323

Az összes üzenet
lejátszása: [*6]#324

Befejezéshez nyomja meg a **gombot**.

Megjegyzés:

A hallgatóra történő átkapcsoláshoz
nyomja meg a **gombot**.

A Smart-gomb használata

Amikor a kijelzőn látható az **ikon**, és
lassan villog a **NR**-kijelzés, akkor új üzenetek
állnak rendelkezésre. Nyomja meg a **NR**
gombot a 41. oldalon található "A kézibeszélő
használata" című rész 1. lépésében.

A "Neue Nachricht" (Új üzenet) funkciót
a Smart-gomb beállításához "Ein" (Be)
opcióra kell állítani, ld. 16. oldal.

Az üzenetrögzítő kezelése

[*6] > > [OK]

Gomb	Művelet
[+] vagy [-]	A hallgató - vagy a kihangosítás hangerejének beállítása (lejátszás közben)
1 vagy [<]	Üzenet megismétlése (lejátszás közben) *1
2 vagy [>]	Üzenet átugrása (lejátszás közben)
3	Váltás az "Einstellungen" (Beállítások) menüre
4	Új üzenetek lejátszása
5	Az összes üzenet lejátszása
6	Üdvözlőszöveg lejátszása
76	Üdvözlőszöveg felvétele
8	Üzenetrögzítő bekapcsolása
ikon [*6]	Az üzenet megállítása *2
9 vagy [■]	A felvétel leállítása A lejátszás befejezése
0	Üzenetrögzítő kikapcsolása
*4 *3	A folyamatban lévő üzenet törlése
*5	Az összes üzenet törlése

Gomb	Művelet
*6	A készülék visszaállítása az előre felvett üdvözlőszövegre

*1 Ha az üzenet lejátszásának megkezdése után 5 másodpercen belül megnyomja ezt a gombot, akkor az előző üzenet kerül lejátszásra.

*2 A lejátszás folytatásához:

↑: "Wiedergabe" (Lejátszás) > [OK]

*3 A törlés az alábbiak szerint is lehetséges:

[*6] > ↑: "Löschen" (Törlés) > [OK] > ↓:

"Ja" (Igen) > [OK]

Visszahívás (csak hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatás előfizetői számára)

Lejátszás közben nyomja meg a [*6] gombot.

2 ↑: "Rückruf" (Visszahívás) > [OK]

ikon Telefonszám szerkesztése visszahívás

előtt 1 Nyomja meg lejátszás közben a [*6] gombot.

↑: "Bearbeiten & Anrufen" (Szerkesztés és hívás) > [OK]

3 Írja át a számot. > **ikon**

Az összes üzenet törlése

[*6]#325

↑: "Ja" (Igen) > [OK] > **ikon**

Bővített értesítési funkció új üzenet esetén


Akusztikus üzenetjelzés

Ha ezt a funkciót használja, akkor a bázisállomás sípoló hanggal jelzi Önnek az új üzenet érkezését, az új üzenetek rögzítése közben. A bázisállomásból,

ha aktiválva van a "Hinweiston Basis" (Üzenetjelző hang) beállítás, akkor percenként 2-szer sípoló hang hallható, amíg meg nem hallgatja az üzenetet. Az alapértelmezett beállítás az

"Aus" (Ki).

[*6]#339

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK] >


Figyelmeztetés új üzenetre hívás segítségével

Ennek a funkciónak a segítségével telefonos értesítést kaphat arról, ha új üzenet kerül rögzítésre. A bázisállomás felhívja az Ön által megadott telefonszámot. Az új üzenetet meghallgathatja az üzenetrögzítő távoli lekérdezésével. Ennek a funkciónak a használatához:

- el kell mentenie a telefonszámot, amelyet szeretne, hogy a bázisállomás felhívjon.
- aktiválnia kell az új üzenetre történő figyelmeztetést.




Ha fogadja az új üzenetre figyelmeztető hívást, akkor meghallgathatja ennek a hívásnak az üzeneteit (44. oldal).

Fontos:




1 perccel a hívás megkezdése után a figyelmeztető hívás abbamarad. A készülék még akkor sem próbálja meg újra felhívni Önt, ha a hívást nem tudta fogadni.

Telefonszám mentése a figyelmeztető híváshoz

A telefonkönyvből:

- 1 #338
- 2 ↑: "Benachrichtigung"
(Értesítés) > [OK] >

- 3 ↑: "Tel.-könyv" > [OK]
- 4 ↑: Válassza ki a kívánt telefonkönyv-bejegyzést. > [OK] > 


Telefonszám megadásával:

- 1 #338
- 2 ↑: "Benachrichtigung"
(Értesítés) > [OK] >

- 3 ↑: "manuel1" (manuális) > [OK]
- 4 Adja meg a kívánt nevet (max. 16 karakter). > [OK]
- 5 Adja meg a kívánt hívószámot (max. 24 számjegy). > [OK] 2-szer > 

Az új üzenetre való figyelmeztetés be-/kikapcsolása

#338

↑: "Ein/Aus" (Be/ki) > [OK]

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK] > 

A beállított telefonszám


szerkesztése

#338

↑: "Benachrichtigung" (Értesítés) > [OK]

3 > ↑: "Eingeben" (Bevitel) > [OK]

Írja át szükség szerint a nevet (max. 16 karakter). > [OK]


Írja át szükség szerint a telefonszámot (max. 24 számjegy). > [OK] 2-szer > 

A beállított telefonszám törlése

#338

↑: "Benachrichtigung" (Értesítés) > [OK]

3 > ↑: "Löschen" (Törlés) > [OK]

↑: "Ja" (Igen) > [OK] > 

- Az új üzenetre való figyelmeztetés ki van kapcsolva.

A távoli lekérdezés

hozzáférési kódjának

aktiválása/deaktiválása az

üzenetek lejátszásához

Amikor aktiválja ezt a funkciót, akkor meg kell adnia a távoli lekérdezés hozzáférési kódját (44. oldal) az új üzenetről értesítő hívásban való lejátszásához.

Így az Ön engedélye nélkül illetéktelenek nem tudják meghallgatni az Önnek szóló üzeneteket. Az

alapértelmezett beállítás a "Deaktivieren" (Deaktiválva).

— "Deaktivieren": Az üzenetet a 4-es gomb megnyomásával hallgathatja meg (a távoli lekérdezés hozzáférési kódjának megadása nélkül).

— "Aktivieren" (Aktiválás): Meg kell adnia a távoli lekérdezés hozzáférési kódját, és ez után az üzenet lejátszásához meg kell nyomni a 4-es gombot.

Üzenetrögzítő

[☎]#338

↑: "Fernabfrage" (Távoli lekérdezés) >
[OK]

↓: Válassza ki a kívánt beállítást. > [OK] >



Az üzenetek meghallgatása

Ha fogadta az üzenetjelző hívást, akkor az alábbiak szerint hallgathatja meg az üzeneteket.

Ha a távoli lekérdezés hozzáférési

kódjánál "Deaktivieren"

(Deaktiválás) van beállítva:

akkor nyomja meg a 4-es gombot az új üzenet értesítés közben történő meghallgatásához.

Ha a távoli lekérdezés hozzáférési

kódjánál "Aktivieren" (Aktiválás)

van beállítva:

- 1 Adja meg az értesítés közben a távoli lekérdezés hozzáférési kódját (44. oldal).
Nyomja meg a 4-es gombot az új üzenet lejátszásához.

Megjegyzés:

10 másodpercen belül az után, hogy meghallgatta az új üzeneteket, az új üzenetek értesítő hívás-funkcióját a #9 gomb megnyomásával kikapcsolhatja. A készülék által kezdeményezett értesítő hívás a kimenő híváslistában nem szerepel.

Távoli lekérdezés

Tone (DTMF) üzemmódu telefonról külső hívással felhívhatja a saját telefonszámát, és hozzáférhet a készülékéhez, hogy meghallgassa az üzeneteket vagy módosítsa az üzenetrögzítő beállításait. A készülék hangvezérlésének menüje néhány műveletnél felkéri Önt meghatározott hívógombok lenyomására.

Távoli lekérdezés hozzáférési kód

Az üzenetrögzítő távoli lekérdezésénél egy háromjegyű kódot kell megadni. Ez a kód megakadályozza, hogy illetéktelenek távoli lekérdezéssel meghallgathassák az üzeneteit.

44

Fontos:

Az üzenetrögzítő távoli lekérdezéséhez először meg kell határoznia egy távoli hozzáférési kódot.

[☎]#306

A távoli lekérdezés aktiválásához adja meg a választása szerinti 3-jegyű távoli hozzáférési kódot.

[OK] >

A távoli lekérdezés deaktiválása

Nyomja meg a * gombot a 44. oldalon

található "Távoli lekérdezés

hozzáférési kódja" rész 2.

lépésében.

A megadott távoli lekérdezés hozzáférési kódja törlésre kerül.

Az üzenetrögzítő távoli lekérdezése

Tárcsázza a saját telefonszámát Tone (DTFM) üzemi telefonról.

Az üdvözlőszöveg lejátszása alatt adja meg a távoli lekérdezés hozzáférési kódját.

Adott esetben kövesse a hangvezérlés menüjének felkéréseit, vagy távoli bevitel segítségével kezelje a készüléket (44. oldal).

Tegye le végezetül a telefont.

Hangvezérlés

A távoli hozzáférés közben a készülék hangvezérlésének menürendszere felkéri Önt arra, hogy nyomja meg az 1-es gombot az adott művelet elvégzéséhez, vagy nyomja meg a 2-es gombot a további lehetőségek meghallgatásához.

Megjegyzés:

Ha a hangvezérlés által adott felkérés után 10 mp-en belül nem nyom le egyetlen gombot sem, akkor a készülék megszakítja a beszélgetést.

Távoli bevitel

A hívógombok lenyomásával hozzáférhet az üzenetrögzítő bizonyos funkcióihoz anélkül, hogy meg kellene várnia a hangvezérlés felkérését.

Gomb	Művelet
1	Üzenet ismétlése (lejátszás közben) *1
2	Üzenet átugrása (lejátszás közben)
4	Új üzenetek lejátszása
5	Az összes üzenet lejátszása
6	Üdvözlőszöveg lejátszása
7	Üdvözlőszöveg felvétele
9	A felvétel leállítása A lejátszás befejezése
0	Üzenetrögzítő kikapcsolása
4	A folyamatban lévő üzenet törlése
5	Az összes üzenet törlése
6	A készülék visszaállítása az előre felvett üdvözlőszövegre (az üdvözlőszöveg lejátszása közben)
*#	A távoli hozzáférés befejezése (vagy a hívás befejezése)

*1 Ha az üzenet lejátszásának megkezdése után 5 másodpercen belül megnyomja ezt a gombot, akkor az előző üzenet kerül lejátszásra.

Az üzenetrögzítő távoli aktiválása

Tárcsázza a saját telefonszámát Tone (DTFM) üzemmódról.


Hagyja a telefont 10-szer csengetni. ●
Hosszú sípszó hallható.

A hosszú sípszó után 10 másodpercen belül adja meg a távoli hozzáférési kódot.


- Az üdvözlőszöveg lejátszásra kerül.
- Befejezheti a hívást, vagy ismét megadhatja a távoli hozzáférési kódját, és megkezdheti a távoli lekérdezést (44. oldal).

Üzenetrögzítő-beállítások

Az üzenetek meghallgatása a rögzítéssel egyidejűleg

Miközben a hívó üzenetet hagy, a kézibeszélő kihangosítóján keresztül hallgathatja az üzenetet. A kihangosító hangerejének beállításához nyomja meg ismételtén a [+] vagy [-] gombot. A hívást fogadhatja a  gomb lenyomásával a kézibeszélőn. Az üzenetek rögzítéssel egyidejű meghallgatását minden kézibeszélőn aktiválhatja. Az alapértelmezett beállítás az "Ein" (Be).

#310

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. >
[OK] > 

A hívás fogadása előtti csengetések száma


Módosíthatja, hogy a készülék hányszor játssza le a csengőhangot, mielőtt a hívást fogadja "Anzahl Ruftöne" (Csengetések száma). Beállíthat 2 - 7 csengőhang lejátszást vagy választhatja az "Automatisch" (automatikus beállítás) lehetőséget

Az alapértelmezett beállítás "6 Rufzahl" (6 csengés).

"Automatisch": Az üzenetrögzítő a hívást a csengőhang 4. lejátszása után fogadja, ha új üzenetek kerültek rögzítésre vagy a 7.

csengőhang lejátszása után, ha nincsenek új üzenetek. Ha külső vonalról hívja a telefonját az üzenetei meghallgatásához (44. oldal), akkor a csengőhang 5. lejátszása után tudja, hogy nincsenek új üzenetek. Ekkor a hívást befejezheti, ami nélkül a hívásban költségek keletkeznek.

#211

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. a OK
> 

A hangposta szolgáltatás felhasználói számára

A hangposta szolgáltatás és az üzenetrögzítő helyes használatához vegye figyelembe az alábbiakat:

Ha a készülékének üzenetrögzítője helyett inkább a szolgáltatójának/telefonársaságának hangposta szolgáltatását (47. oldal) szeretné használni,

Üzenetrögzítő

akkor kapcsolja ki az üzenetrögzítőt (40. oldal).

Ha a szolgáltatójának/ telefontársaságának hangposta-szolgáltatása helyett inkább a készülék üzenetrögzítőt szeretné használni, akkor forduljon a szolgáltatójához/ telefontársaságához a hangposta-szolgáltatás deaktiválása érdekében.

Amennyibenez nem lehetséges:

- Állítsa be úgy az üzenetrögzítő **"Anzahl Ruftöne"** (Csengetések száma) beállítási lehetőségét, hogy a készülék üzenetrögzítője fogadja a hívásokat, mielőtt a szolgáltatójának/telefontársaságának hangposta-szolgáltatása teszi ugyanezt. Mielőtt módosítja ezt a beállítást, ellenőriznie kell, hogy a szolgáltatójának/telefontársaságának hangposta-szolgáltatása hány csengőhang-lejátszás után aktiválódik.
- Módosítsa úgy a hangposta-szolgáltatás csengetéseinek számát, hogy az üzenetrögzítő képes legyen hamarabb fogadni a hívásokat. Forduljon ezzel kapcsolatos kérdéseivel a szolgáltatójához/ telefontársaságához.

A hívó felvételi ideje

Módosíthatja a hívások maximális felvételi idejét, amely minden hívónak a rendelkezésére áll.

Az alapértelmezett beállítás a **"3 Minuten"** (3 perc).

[☎]#305

46

↑: Válassza ki a kívánt beállítást. >

[OK] > 

"Nur Begrüß." (Csak üdv.) lehetőség kiválasztása

Ha a **"Nur Begrüß."** (Csak üdv.) lehetőséget választja, akkor a készülék az üdvözlőszóval fogadja a hívókat, de nem rögzít üzeneteket.

Válassza a **"Nur Begr."** (Csak üdv.)

lehetőséget a 46. oldalon található "Hívó üzenetrögzítési ideje" című rész 2. lépésében.

Megjegyzés:


Ha a **"Nur Begr."** (Csak üdv.) lehetőséget választja:

- Ha nem rögzít saját üdvözlőszóveget a **"Nur Begr."** (Csak üdv.) beállításhoz, akkor a készülék egy előre felvett üdvözlőszóveget fog lejátszani, amelyben felkéri a hívót, hogy ismétlje meg a hívását későbbi időpontban.
 - Ha saját üdvözlőszóveget használ, akkor vegye fel az üdvözlőszóveget a


"Nur Begrüß." (Csak üdv.) beállításhoz, amelyben megkéri a hívókat, hogy későbbi időpontban ismételjék meg a hívásukat (40. oldal).

Hangposta-szolgáltatás

A hangposta a szolgáltatója/ telefontársasága által nyújtott automatikus válasz-szolgáltatás. Miután megrendelte a hangpostaszolgáltatást, a szolgáltatója/telefontársasága fogadni tudja Ön helyett a hívásokat, ha Ön nem elérhető, vagy a vonal foglalt. Az üzeneteket ebben az esetben az Ön szolgáltatója/ telefontársasága rögzíti, nem a telefonkészülék.

Új üzenete érkezésekor  ikon jelenik meg a kézibeszélőn, ha az üzenetjelzés szolgáltatás rendelkezésre áll. A szolgáltatással kapcsolatos részletesebb információkért forduljon a szolgáltatóhoz/telefontársasághoz.

Fontos:

Ha az új üzenetek meghallgatása után is látható az  ikon a kijelzőn, akkor törölje a kijelzőről a # gomb 2 másodpercig tartó lenyomásával.

Ha a készülékének üzenetrögzítője helyett inkább a szolgáltatójának/ telefontársaságának hangposta szolgáltatását szeretné használni, akkor kapcsolja ki az üzenetrögzítőt (40. oldal). Részletesebb információk a 45. oldalon találhatóak. (KX-TGE220-as sorozat: 3. oldal)

Karakterek bevitele


A karaktereket és számjegyeket a hívógombokkal lehet megadni. Minden hívógombhoz több karakter van hozzárendelve. A karakterbeviteli módtól függően különböző karaktereket lehet megadni ugyanazzal a hívógombbal (47. oldal).

- Nyomja le a [**<**] vagy [**>**] gombot a kurzor balra vagy jobbra való mozgatásához.
- A hívógombok megnyomásával adja meg a karaktereket és a számokat.
- A kurzorral jelzett karaktert/számjegyet a [**V**] gomb megnyomásával tudja törölni. A [**V**] gomb lenyomva tartásával az összes karaktert és számjegyet törölheti.
- Nyomja meg * (A > a) gombot a kis- és nagybetűk közötti váltáshoz.
- Ha ugyanazzal a hívógombbal újabb karaktert szeretne megadni, akkor nyomja meg a [**>**] gombot a kurzor következő karakterhelyre mozgatásához, és ezt követően nyomja meg a hívógombot.
- Ha egy karakter bevitele után 5 másodpercig nem nyom le egyetlen gombot sem, akkor a karakter rögzül, és a kurzor a következő karakterhelyre lép.

Karakterbeviteli módok

Karakterbeviteli módként az ABC, a számjegyek (0-9), a görög ABC (ΑΒΓ), 1-es bővített karakterkészlet (ΑĂĂ), 2-es bővített karakterkészlet (ŚŚŚ) és a cirill betűk (АБВ) állnak rendelkezésre. A számjegyek kivételével ezekkel a beviteli módokkal a bevinni kívánt karaktereket a megfelelő hívógomb ismételt lenyomásával adhatja meg.

Amikor a készüléken a karakterbevitel kijelzőképe jelenik meg:

[R/ECO] > : Válasszon ki egy karakterbeviteli módot. > [OK]

Megjegyzés:

- Az alábbi táblázatokban a szóközt jelképezi.

Hibaüzenetek

Kijelző-üzenetek	Ok/Megoldás
<p>BS kein Strom (Bázisállomás nincs áram)^{*1} vagy Keine Verb. (Nincs kapcsolat) Netzteil erneut anschl (Csatlakoztassa a hálózati adaptert.)</p>	<p>A kézibeszélő kapcsolata a bázisállomással megszakadt. Vigye a kézibeszélőt közelebb a bázisállomáshoz, és ismételje meg a folyamatot.</p> <p>Húzza ki a bázisállomás hálózati adapterét az aljzatból a készülék alaphelyzetbe állításához. Csatlakoztassa vissza a hálózati adaptert, és próbálkozzon ismét.</p> <p>Lehet, hogy a kézibeszélő regisztrálása törlésre került. Regisztrálja újra a kézibeszélőt (37. oldal).</p>
<p>Telefonverb. prüfen (Ellenőrizze a telefonkapcsolatot.)</p>	<p>A készülékkel szállított telefonkábel nincs vagy nincs szabályszerűen csatlakoztatva. Ellenőrizze a csatlakozásokat (10. oldal).</p>
<p>Fehler (Hibák)</p>	<p>● A felvétel túl rövid volt. Ismételje meg a folyamatot.</p>
<p>Speicher voll (Memória megtelt) Akkus benutzen (Akkuk használata)</p>	<p>● A telefonkönyv memóriája megtelt. Törölje a szükségtelen bejegyzéseket (23. oldal). ● A letiltáslista memóriája megtelt. Törölje a szükségtelen bejegyzéseket (33. oldal).</p> <p>Nem megfelelő akkuk vannak a készülékben, pl. alkáli- vagy mangán-akkuk. Csak a 4., 7. oldalon megadott Ni-MH-akkukat használja.</p>
<p>Bitte die Rufnr. Anzeige bestellen ! (Rendelje meg a hívófél-azonosítás szolgáltatást)</p>	<p>A hívófél-azonosítás (CLIP) funkció használatát meg kell rendelni. Ha megrendelte a hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatást, akkor ez az üzenet nem jelenik meg a hívó fél adatainak beérkezésekor.</p>

*1 "BS" A kijelző-üzenetekben a bázisállomást jelöli.

Hasznos információk

Hibaelhárítás

Ha az ebben a szakaszban leírt útmutatás szerint járt el, és még mindig fennállnak a problémák, akkor húzza ki a csatlakozóaljzattól a bázisállomás hálózati adapterét, és kapcsolja ki a kézibeszélőt, majd csatlakoztassa vissza a bázisállomás hálózati adapterét, és kapcsolja be a kézibeszélőt.

Általános használat

Probléma	Ok/Megoldás
A kézibeszélő nem kapcsol be magától a feltöltött akkuk berakása után.	Tegye a kézibeszélőt a bázisállomásra vagy a töltőkészülékre a kézibeszélő bekapcsolásához.
A készülék nem működik.	Győződjön meg róla, hogy az akkuk szabályosan vannak berakva (10. oldal). Töltse fel teljesen az akkukat (10. oldal). Ellenőrizze a csatlakozásokat (10. oldal). Húzza ki a bázisállomás hálózati adapterét a készülék alaphelyzetbe állításához, és kapcsolja ki a kézibeszélőt. Csatlakoztassa újra a hálózati adaptert, kapcsolja be a kézibeszélőt, és ismételje meg a folyamatot. A kézibeszélő nincs a báziskészüléken regisztrálva. Regisztrálja a kézibeszélőt (37. oldal).
A kézibeszélő kijelzője üres.	A kézibeszélő nincs bekapcsolva. Kapcsolja be a készüléket (15. oldal).
Nem hallható tárcsázási hang.	Győződjön meg róla, hogy a készülékkel szállított telefonvezetékét használja. A régi telefonvezetéke lehet, hogy más rendszerű. A bázisállomás hálózati adaptere vagy a telefonkabel nincs csatlakoztatva. Ellenőrizze a csatlakozásokat. Válassza le a készüléket a telefonvezetékéről, és csatlakoztasson egy olyan telefont, amelyről tudja, hogy kifogástalanul működik. Ha ezen a telefonon keresztül kifogástalan működés érhető el, akkor forduljon az ügyfélszolgálathoz a készülék megjavíttatása érdekében. Ha ez a telefon sem működik kifogástalanul, akkor forduljon a szolgáltatóhoz/telefonársasághoz.
Nem használható a Smart-gomb, még akkor sem, amikor a kijelzés lassan villog.	Éppen használatban van egy másik készülék. Várjon, és próbálkozzon újra. Aktíválva van a billentyűzár. Kapcsolja ki a billentyűzárat (21. oldal).
A báziskészülék hangjelzéseket ad.	Új üzenetek vannak felvéve. Hallgassa meg az új üzeneteket (41. oldal).

Menülista

Probléma	Ok/Megoldás
A kijelzőn olyan nyelv van beállítva, amit nem ért.	Módosítsa a kijelzési nyelvet (15. oldal).

50

Hasznos információk

Probléma	Ok/Megoldás
Az Eco-üzemmód nem aktiválható.	R Az Eco-üzemmód nem kapcsolható be, ha az átjátszó üzemmódnál az "E.i.n" (Be) lehetőség van kiválasztva. Állítsa szükség esetén az átjátszó üzemmódot "Aus" (Ki) állásra (37. oldal).
Nem sikerül a kézibeszélőt regisztrálni a bázisállomáson.	<ul style="list-style-type: none"> Elérte a bázisállomáson maximálisan regisztrálható kézibeszélők számát (6). Törölje a nem használt kézibeszélők regisztrálását a bázisállomáson (37. oldal). Hibás PIN-kódot adott meg. Ha elfelejtette a PIN-kódot, akkor olvassa el a "Elfelejtetem a PIN-kódot" című részt. (51. oldal).
Elfelejtetem a PIN-kódot.	<ul style="list-style-type: none"> Változtassa meg a PIN-kódot az alábbiak szerint. <ol style="list-style-type: none"> 1 [] #132 2 7000 3 Adja meg az új 4-jegyű bázisállomás PIN-kódot. > [OK] 4 ↑: "Ja" (Igen) > [OK] >


Akkufeltöltés

Probléma	Ok/Megoldás
A kézibeszélő hangjelzéseket ad és/vagy villog.	<ul style="list-style-type: none"> Az akku majdnem lemerült. Töltse fel teljesen az akkukat (10. oldal).
Az akkukat teljesen feltöltötte, de <ul style="list-style-type: none"> – továbbra is villog vagy – a működési idő mégis rövidebbnek tűnik. 	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg az akku érintkezőit (,) és a készülék érintkezőit száraz ruhával, és töltsen ismét az akkukat. Ki kell cserélni az akkukat (10. oldal).

Hívás/ hívások megválaszolása, belső hívások

Probléma	Ok/Megoldás
Y Kon látható a kijelzőn.	<ul style="list-style-type: none"> A kézibeszélő túl messze van a bázisállomástól. Vigye közelebb a kézibeszélőt a bázisállomáshoz. A bázisállomás hálózati adaptere nincs megfelelően csatlakoztatva. Csatlakoztassa újra a hálózati adaptert a bázisállomáshoz. A kézibeszélő nincs a bázisállomáshoz regisztrálva. Regisztrálja a kézibeszélőt (37. oldal). Az Eco-üzemmód aktiválásával készenléti üzemmódban csökken a bázisállomás hatótávolsága. Szükség esetén kapcsolja ki az Eco-üzemmódot (16. oldal).

Hasznos információk

Probléma	Ok/Megoldás
A vonal zajos, átmenetileg elmegy a hang.	<ul style="list-style-type: none"> A kézibeszélőt vagy a bázisállomást olyan környezetben használja, ahol magas az interferencia. Változtassa meg a bázisállomás pozícióját, és használja a kézibeszélőt a zavarforrásoktól nagyobb távolságra. Vigye a kézibeszélőt közelebb a bázisállomáshoz. Ha DSL/ADSL-szolgáltatást vesz igénybe, akkor javasoljuk DSL/ADSL-szűrő bekötését a bázisállomás és a telefoncsatlakozó közé. A részletekkel kapcsolatban a DSL/ADSL-szolgáltatójánál érdeklődhet.
A hangminőség rosszabbnak tűnik.	<ul style="list-style-type: none"> Nem az ajánlott kézibeszélő van regisztrálva (4. oldal). A tiszta hangminőség csak a javasolt kézibeszélő regisztrálása esetén érhető el.
A kézibeszélő nem cseng.	<ul style="list-style-type: none"> A csengőhang ki van kapcsolva. Állítsa be a csengőhang hangerejét (18., 27. oldal). A Ne zavarjanak üzemmód aktiválva van. Kapcsolja ki a Ne zavarjanak üzemmódot (32. oldal).
A bázisállomás nem cseng.	<ul style="list-style-type: none"> A csengőhang ki van kapcsolva. Állítsa be a csengőhang hangerejét (18., 27. oldal).
Nem lehet hívást kezdeményezni.	<ul style="list-style-type: none"> Korlátozott számot tárcsázott (36. oldal). Aktiválva van a billentyűzár. Kapcsolja ki a billentyűzár (21. oldal).
Nem lehet hívást kezdeményezni vagy fogadni.	<p>A mobiltelefon-kereső funkció használata után külső hívást kezdeményez.</p> <p>Nyomja meg a  gombot a bázisállomáson a hívás befejezéséhez.</p>

Hívófél-azonosító/Hívófél-azonosító felolvasása

Probléma	Ok/Megoldás
Nem jelennek meg a hívó adatai.	<p>A hívófél-azonosítás (CLIP) szolgáltatás használatát meg kell rendelni. A részletek után a szolgáltatójánál/ telefontársaságánál érdeklődhet.</p> <p>Ha az Ön készüléke más telefonkészülékekkel van összekötve, akkor válasza szét az összekötést, és csatlakoztassa a készüléket közvetlenül a telefonhálózatra.</p> <p>Amennyiben DSL/ADSL-szolgáltatást vesz igénybe, úgy javasoljuk egy DSL/ADSL-szűrő bázisállomás és telefonhálózat közötti csatlakoztatását. A részletekkel kapcsolatban a DSL/ADSL-szolgáltatójánál érdeklődhet.</p> <p>Elképzelhető, hogy a készülékét más telefonkészülékek zavarják. Válassza le a többi készüléket, és próbálja meg újra.</p>
A hívófél adatai későn kerülnek kijelzésre vagy felolvasásra.	<p>A szolgáltatójától/ telefontársaságától függően a hívó fél adatai csak a 2. csengésnél vagy később kerülnek megjelenítésre a készüléken vagy később kerülnek felolvasásra. Állítsa az első csengőhangot "Aus" (Ki) állásra (27. oldal).</p> <p>Vigye a kézibeszélőt közelebb a bázisállomáshoz.</p>

Hasznos információk

Probléma	Ok/Megoldás
A hívó fél adatai nem kerülnek felolvasásra.	A hívófél-azonosító felolvasatásához, menesse el a nevet és telefonszámot a telefonkönyvben (22. oldal). A kézibeszélő vagy a bázisállomás csengőhangja ki van kapcsolva. Állítsa be a csengőhangot (18., 27. oldal). A hívó-azonosító felolvasása deaktiválva van. Kapcsolja be a funkciót. (27. oldal). A csengetés számának beállításától függően előfordulhat, hogy az üzenetrögzítő már fogadja az üzenetet a hívó fél adatainak felolvasása előtt. Válasszon egy másik beállítást (45. oldal).
A pontos idő nem jól van beállítva a készüléken.	Az időt a bejövő hívófél-azonosítás (CLIP) hibás időadatai módosítják. Állítsa az időbeállítást "manue11" (Aus) (Manuális/Ki) opcióra (27. oldal).
A telefonkönyvben tárolt név nem jelenik meg teljesen bejövő külső hívásnál.	Írja át a telefonkönyv bejegyzést úgy, hogy az 1. sorban elférjen (23. oldal).

Üzenetrögzítő

Probléma	Ok/Megoldás
A készülék nem rögzíti az új üzeneteket.	Az üzenetrögzítő ki van kapcsolva. Kapcsolja be a funkciót. (40. oldal). Az üzenetrögzítő memóriája megtelt. Törölje a nem szükséges üzeneteket (41. oldal). A felvételi idő "Nur Begrüß ." (Csak üdv.) opcióra van állítva. Módosítsa a beállítást (46. oldal). Elképzelhető, hogy a szolgáltatójának/ telefontársaságának hangposta-szolgáltatása azelőtt válaszol, mielőtt a készülék üzenetrögzítője fogadni tudná a hívást. Csökkentse a készülék beállításában a csengetések számát (45. oldal), vagy forduljon szolgáltatójához/ telefontársaságához.
Az üzenetrögzítő távoli hozzáféréssel nem működtethető.	Nincs beállítva a távoli-lekérdezés hozzáférési kódja. Állítsa be a távoli lekérdezés-hozzáférési kódját (44. oldal). Helytelen kódot adott meg a távműködtetéshez. Ha elfelejtette a távműködtetés kódját, akkor nyissa meg a távműködtetési beállításokat az aktuális kód ellenőrzéséhez (44. oldal). Az üzenetrögzítő ki van kapcsolva. Kapcsolja be a funkciót (45. oldal).
A készülék nem a beállításnak megfelelő számban csenget.	Az 1. csengetés kikapcsolása esetén a csengetések száma 1-gyel kevesebb lesz a beállított csengetések számához képest.

Hasznos információk

Folyadék által okozott károk

Probléma	Ok/Megoldás
Folyadék vagy nedvesség került a kézibeszélőbe/bázisállomásba.	<ul style="list-style-type: none">Húzza ki a hálózati adaptert, és húzza ki a telefonkábel a bázisállomásból. Vegye ki az akkukat a kézibeszélőből, és hagyja őket legalább 3 napig száradni. Miután a kézibeszélő/bázisállomás teljes mértékben megszáradt, csatlakoztassa a hálózati adaptert és a telefonkábel. Tegye be az akkukat, és használat előtt töltsse fel őket teljesen. Ha a készülék nem működik kifogástalanul, akkor forduljon felhatalmazással rendelkező szervizközponthoz.

Vigyázat:

A tartós károsodás elkerüléséhez a száradási folyamat felgyorsításához soha nem szabad mikrohullámú sütőt használni.